
BORIS BECKER
...charme...

Voor de groene tafel werd alle lof op Tjon-A-Loi in één keer Deniet gedaan

Amigoe

104E JAARGANG — NO.: 138

VRIJDAG 19 JUNI 1987

Nieuws in vogelvlucht

PARIJS — De internationale economische situatie is verslechterd en voor de komende 1,5 jaar is er weinig uitzicht op verbetering. Dit komt vooral door een vermindering van het vertrouwen van de particuliere sector door de onberekenbaarheid van de wisselkoersen. Voor een herstel is nodig dat de regeringen van de grootste landen hun beleids- afspraken ook werkelijk gaan uitvoeren. Zo waarschuwt de Organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling (OESO), waarin de 24 belangrijkste Westerse industrie- landen samenwerken.

*****

BEIRUT — De Sji'itische voorzitter van het Libanese parlement Husseini heeft zijn ontslag- aanvraag ingetrokken, nadat naar zijn zeggen een groot aantal parlementariers zijn besluit had gekritiseerd. In Beirut werd de VS- journalist Glass ontvoerd, welk feit mogelijk verband houdt met de zaak Hamadei, die momenteel in West Duitsland vastzit en die door de VS beschuldigd wordt van deelname in 85 aan de kaping van het TWA- vliegtuig, waarbij 1 militair werd vermoord. Glass werkte vroeger in Libanon voor ABC, maar was nu bezig met een reisgids over het Midden Oosten. Het Syrische leger in Libanon is inmiddels benaderd om overleg over Glass' vrijlating te beginnen. Met hem werd ontvoerd de zoon van de Libanese Defensie- minister, Ali Osseiran die echter alleen samen met Glass de vrijheid wil terugkrijgen.

*****

PRETORIA — Bij een botsing tussen een bus en een goederen- trein bij Pretoria, Zuid Afrika, kwamen 17 mensen om en raakten er 85 gewond. Alle passagiers waren zwarten. De bus was op weg van een thuisland naar Pretoria, waarbij de chauffeur kennelijk een stoplicht heeft genegeerd.

*****

NEW DELHI — De parlementsverkiezing in de Indiase deelstaat Haryana woensdag is een vernietigende nederlaag geworden voor Gandhi's Congress party. Het is voor de 7e keer sinds hij zijn moeder opvolgde in 84 dat hij bij een deelstaatstembus het moet afleggen tegen de oppositie. In het parlement in New Delhi is Gandhi's aftreden geeist door de oppositie.

*****

YUCCA FLAT — De VS hebben donderdag een ondergrondse kernproef genomen met een kracht van minder dan 20 kiloton TNT. Het was de 7e ondergrondse proef in 87.

*****

JERUZALEM — Israel heeft visa verleend aan leden van een officiele SU- delegatie voor een bezoek aan Israel. Er werd niet meegedeeld om hoeveel visa het gaat en wanneer de Russen op bezoek komen.

*****

AMSTERDAM — De dollar daalde donderdag iets en sloot in Amsterdam op 2,0560. De goudprijs veranderde nauwelijks. De Dow Jones-index ging een fractie omhoog in New York.

*****

MOSKOU — Branden in de SU eisen per uur 1 dode en 20 gewonden. Elke 5 minuten breekt er ergens brand uit; de materiele schade per dag is 1,5 miljoen dollar; wekelijks worden er 1000 tot 1500 woningen beschadigd door brand.

*****

WASHINGTON — De CIA vreest Iraanse terreur als de VS olietankers gaan escorteren. Men denkt aan aanslagen op VS-, installaties of op niet VS- schepen in de Golf.

*****

TOKIO — Gebrekkig reparatiewerk door de VS- fabriek en onvoldoende inspectie in Japan waren de oorzaak van de ramp met de Japanse Boeing 747 in 85 waarbij 520 mensen omkwamen. Het ongeluk gebeurde nadat een tussenschot dat de cabine van het staartgedeelte scheidde scheurde; door de kracht waarmee de lucht uit de cabine ontsnapte raakte een groot deel van de besturing in het ongerede. De jumbo vloog toen nog een half uur door en sloeg te pletter op de Osutaka- berg. Bij het reddingswerk ging het daarna ook nog mis. Vier mensen overleefden de ramp.

*****

WASHINGTON — Moskou gaat ermee akkoord dat een groep VS- specialisten in de SU een onderzoek instelt naar het eventuele gebruik van de psychiatrie voor politieke doeleinden, zo zei Wick, directeur van het VS- Informatiebureau USIA. Het SU- aanbod is met enige terughoudendheid ontvangen door de VS- psychiaters- organisatie.

*****

STOCKHOLM — SIPRI- directeur Stutzle heeft afstand genomen van het DPA- bericht als zou hij sceptisch staan tegenover de afschaffing van alle kernwapens uit de wereld (zie krant 18- 6). Hij ontkende ook dat er sprake is van koerswijziging bij SIPRI.

Over mogelijke heropening fiscale onderhandelingen

Martina zegt geen reactie uit VS te hebben ontvangen

WILLEMSTAD — Behalve een brief van de Antilliaanse regerings- adviseurs in Washington, ontving het kabinet Martina tot dusverre geen enkel bericht uit de Verenigde Staten, waaruit zou moeten blijken dat de Amerikanen geneigd zijn de belasting- onderhandelingen met de Nederlandse Antillen te heropenen. Alhoewel bronnen in Washington deze week meldden dat heropening van de onderhandelingen voor een nieuw fiscaal verdrag niet wordt uitgesloten, bereikte premier Don Martina van een dergelijk Amerikaans standpunt, naar hij vanmorgen verklaarde, geen bevestiging.

Minister- president Martina verklaarde vandaag wel bericht van de regerings- adviseurs in de Verenigde Staten te hebben ontvangen, waarin zij een aantal voorstellen formuleren ten aanzien van een lobby die de Antillen bij het Amerikaanse Congres, dan wel bij die leden van het Congres die zich in het verleden positief instelden jegens de Antillen, kunnen houden. Van Amerikaans minister van Financiën James Baker, noch diens departement, werd echter enige reactie ontvangen op de nota die eerder deze maand de Antillen via diplomatieke kanalen naar Washington zonden. Daarin stelde de Antilliaanse regering zoals bekend de Amerikaanse onderhandelingspartners in kennis van haar besluit niet in te zullen gaan op de door de VS gestelde verdragsvoorwaarden. De voorwaarden boden de Antillen nauwelijks enig voordeel, kwam de Antilliaanse onderhandelings- delegatie tot de slotsom. Gesteund door het merendeel van de offshorebedrijven, wezen de Antillen het nieuwe fiscale verdrag dan ook van de hand en aanvaardde de regering het gevaar dat de VS zullen besluiten eind deze maand het bestaande fiscale verdrag per 1 januari 1988 op te zeggen.

Van Nederland was op het afwijzende besluit van de Antillen ten aanzien van het nieuwe belasting- verdrag, evenmin een reactie ontvangen, zei de premier desgevraagd. Die had hij overigens ook niet verwacht, voegde hij daar aan toe. De Antillen zijn in deze immers autonoom, aldus Martina. De premier zei wel zeer tevreden te zijn over de bemoeienissen van Nederlands minister van Buitenlandse Zaken Hans van den Broek, die, aldus Martina, tot drie maal toe steun en begrip toonde voor het pleit waarin zich de Antillen bevonden tijdens de belasting- onderhandelingen.

De premier doelde daarmee op het feit dat de Nederlandse bewindsman het afgelopen jaar herhaaldelijk bij zijn Amerikaanse collega van Buitenlandse Zaken, George Shultz, gepleit heeft voor een soepele behandeling van de Antillen. De boodschap die Van den Broek daarbij overbracht was, dat indien president Reagan de economische ontwikkeling van de Caribische eilanden wil bevorderen en zo linkse elementen in de regio de wind uit de zeilen nemen, ervoor gezorgd dient te worden dat de Antillen een deel van hun welvaart kunnen behouden door de financiële sector niet helemaal te ontmantelen. Shultz bleek echter Baker van die noodzaak niet te kunnen overtuigen en de concessies die de Antillen verwachtten, bleven uit.

Bemiddeling in Toko-tape-zaak in slotfase

ORANJESTAD — Uit een gesprek dat de Amigoe had met één van de bemiddelaars om oplossing te zoeken in de spanningen tussen AVP / ADN rond de «Toko-tape», minister mr. Angel Bermudez, blijkt dat binnenkort een oplossing wordt verwacht.

Minister Bermudez — minister Mansur is in het buitenland voor medische behandeling — vertelde, dat in de ochtenduren de kleine commissies van ADN en AVP lang vergaderd hebben. Het werd een gesprek in alle openheid, terwijl de sfeer goed was. Besloten werd dat partijen de standpunten met hun achterban zullen bespreken. "Ik verwacht dat binnenkort een oplossing wordt bereikt", aldus minister Bermudez desgevraagd aan de Amigoe.

Boeren gedood bij aanval van contra's

LOS MILLONES — Contra's hebben bij een overval op een landbouw- gemeenschap op 170 kilometer ten oosten van Managua zeven bewapende boeren en één vrouw gedood. De boeren behoorden tot de zogenaamde burger- militie. De anti- Sandinistische guerrilla- strijders eisten voedsel en medicijnen van de bewoners en trokken zich terug voordat het Sandinistische leger versterking kon sturen.



WILLEMSTAD — De werkzaamheden aan de bogen van het Riffort in Otrabanda vorderen gestaag. Zoals op de foto's te zien is, wordt reeds begonnen met het houtwerk om de deuren en ramen te bevestigen.

Net als met de bogen van het Waterfort in Punda gebeurd is, wil men ook dit historische fort renoveren en redden voor verval. Voor de exploitatie van de fortbogen in Punda is inmiddels een management- bedrijf aangetrokken die de bogen zal verhuren. Ook de bogen in Otrabanda zullen als de werkzaamheden gereed zijn, in gebruik genomen worden als winkels. Bovendien zijn er reeds twee restaurants in het Riffort gevestigd.

WASHINGTON — De gezamenlijke begrotings- commissie van het VS- congres stemde in met het budget voor 88 met een tekort van 134 miljard dollar. In het nu lopende begrotingsjaar wordt het tekort 171 miljard.

REGERING ACHT NATIONALE VEILIGHEID IN GEVAAR

Bij ongeregeldheden zeshonderd politiemannen gewond

Noodmaatregelen in roerig Zuid-Korea aangekondigd

SEOEL — De Zuidkoreaanse regering zal noodmaatregelen nemen als de golf van protesten aanhoudt. Dat heeft de staatsradio in Zuid-Korea gemeld. Over de aard van de noodmaatregelen werd niets gezegd. De waarschuwing kwam na een bijeenkomst van ministers en hoge veiligheids- functionarissen in Seoel. De aanhoudende onrust van de afgelopen negen dagen heeft het land op een punt gebracht waar de nationale veiligheid in gevaar is, aldus de radio.

In Zuid-Korea kwam het donderdag opnieuw tot straatgevechten tussen politie en demonstranten, die ageren tegen het bewind van president Chun Doo-Hwan. Bij de gewelddadige demonstraties van donderdag en donderdagnacht zijn in het gehele land meer dan zeshonderd politiemannen gewond, van wie een onbekend aantal er ernstig aan toe is. In politiekringen is vernomen dat de hevigste botsingen zich voordeden in de zuidelijke havenstad Pusan, waar naar schatting 80.000 personen de straat op gingen om te demonstreren.

Na middernacht was het centrum van Pusan nog voor verkeer afgesloten door betogers. In een katholiek centrum in de stad hielden zich sinds dinsdag ca. driehonderd mensen verschanst, die daar volgens inwoners hun toevlucht zochten nadat de politie zeker vijftig studenten had afgetuigd. De politie heeft het gebouw afgezet. Het vlakbij gelegen Amerikaanse consulaat heeft ook politie- bescherming.

Het geweld houdt het land in zijn greep sinds de regerende Democratische Gerechtigheidspartij (DJP) ex-generaal Roh Tae-Woo aanwees als kandidaat voor de presidents-verkiezingen van december. Omdat de DJP de dienst uitmaakt in het kiescollege, dat de president aanwijst, en de oppositie heeft aangekondigd de verkiezingen te boycotten, moet het raar lopen wil de ex--generaal niet worden gekozen.

De oppositie eist rechtstreekse verkiezingen, maar de besprekingen over de daarvoor noodzakelijke wijziging van de grondwet zijn in april door de president opgeschort. Er zijn aanwijzingen, dat de regering, onder druk van het toenemende protest, de oppositie tegemoet wil komen en de onderhandelingen wil heropenen. Volgens een DJP- woordvoerder is Roh bereid tot een gesprek met oppositieleider Kim Young-Sam om de huidige politieke impasse te doorbreken.

De regerings- gezinde krant Kyunghyang Shinmun schreef donderdag dat de DJP tot de conclusie is gekomen dat het publiek wil dat president Chun terugkomt op zijn besluit een einde te maken aan het debat over de grondwet. Een DJP- functionaris zei tegenover de krant dat de partijleiding overweegt een nationaal referendum te houden over Chuns besluit. Ook suggereerde hij onderhandelingen met de oppositie over de duur van de ambtstermijn van de volgende president.

Kim Dae-Jung, de belangrijkste oppositie- politicus, heeft voor de omroep van de Amerikaanse strijdkrachten in Zuid-Korea de toestand in zijn land vergeleken met de strijd voor een democratie in de Filipijnen, die leidde tot de val van president Marcos. "We kunnen verwachten dat Zuid-Korea een tweede Filipijnen wordt". De omroep gunde de Zuidkoreaanse bevolking een glimp van Kim, die op bevel van de autoriteiten niet door de Zuidkoreaanse media mag worden geïnterviewd.

In sportkringen worden de ontwikkelingen in Zuid-Korea met grote bezorgdheid gadegeslagen. Volgend jaar moeten de Olympische Spelen in Seoel worden gehouden, maar zowel het voortduren van gewelddadigheden als het afkondigen van strenge noodmaatregelen zou dit sport- evenement in gevaar kunnen brengen. De burgemeester van Los Angeles, Tom Bradley, heeft al aangeboden, dat de Spelen in zijn stad kunnen worden gehouden als dat in Seoel onmogelijk blijkt. Los Angeles was in 1984 ook gastheer van de Olympische Spelen.

President Ronald Reagan heeft zijn Zuidkoreaanse ambtgenoot Chun Doo-Hwan een boodschap gestuurd waarin hij hem vraagt terughoudend te reageren op de protesten tegen zijn regering. Reagan roept Chun op besprekingen aan te gaan met de oppositie en stappen te zetten op weg naar een volledige democratie. Dit meldde vrijdag de New York Times. Volgens de Amerikaanse krant is de brief de afgelopen 48 uur verstuurd.

Heidweiller: meer slachtoffers te verwachten onder burgerij

Paramaribo: 9 soldaten gedood bij ongeluk met pantserwagen

PARAMARIBO — Paramaribo heeft de dood bekend gemaakt van negen van zijn soldaten. Zij zouden de dood hebben gevonden bij een ongeluk. Ondertussen heeft minister Heidweiller van Buitenlandse zaken voorspeld dat er nog wel meer slachtoffers onder de burgerij zullen vallen in de strijd tegen de Brunswijk- groep.

Bij een ongeluk met een pantserwagen zijn negen militairen om het leven gekomen. Dit heeft het Surinaamse persagentschap SNA donderdag gemeld. Volgens SNA is een pantserwagen woensdag over de kop geslagen en in de Morikokreek gestort, op ruim dertig kilometer van Paramaribo.

Bewoners van het gebied zeiden dat de bestuurder van de pantserwagen onder invloed van alcohol was en dat hij de macht over het stuur heeft verloren. Een militair die bovenop het voertuig zat, raakte gewond. De negen inzittenden zijn in de pantserwagen gestikt.

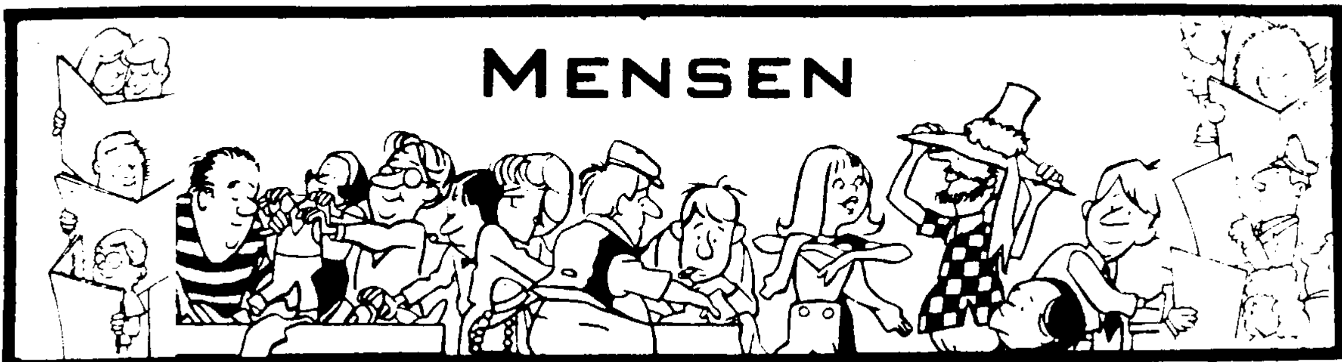
Het is de tweede slag voor het regerings- leger in een week tijd. Afgelopen maandag werden in een ziekenhuis van Paramaribo de lijken van twee militairen binnengebracht. Zij waren om het leven gekomen toen hun pantserwagen in het district Brokopondo op een landmijn liep. Leden van het Jungle- commando vielen later de overlevenden aan, zo meldde SNA. In kringen van bosnegers in de hoofdstad werd gezegd dat bij deze aanval tien regerings- militairen werden gedood. Een Surinaamse woordvoerder bevestigde de dood van twee militairen.

Het aantal slachtoffers onder de burgerbevolking in Suriname zal de komende maanden toenemen als gevolg van een agressievere aanpak van het leger tegen de rebellie van Brunswijk. Dit voorspelt de Surinaamse minister van Buitenlandse zaken Heidweiller donderdag in de Amerikaanse krant New York Times.

Onder de kop: "Een guerrilla-oorlog in Suriname: De bosnegers zijn de slachtoffers" heeft de New York Times een uitvoerig artikel over Suriname op de voorpagina gepubliceerd. De krant opent met een foto van guerrilla- strijdkrachten, in gesprek met een dorpshoofd in Suriname. Legerleider Bouterse zegt in een interview dat sinds de guerrilla- strijders in juli vorig jaar hun activiteit zijn begonnen, minder dan tien burgers zijn gedood en zes of zeven dorpen zijn verwoest, "omdat ze daar terroristen vonden en de hele zaak schoongemaakt moest worden".

De New York Times noemt uit andere bron een getal van tenminste 244 en mogelijk 350 slachtoffers onder de burgerbevolking. Volgens Bouterse hebben niet nader omschreven tegenstanders hem miljoenen dollars en politiek asiel geboden als hij bereid is Suriname te verlaten.

De legerleider wijst de beschuldigingen van corruptie in Suriname van de hand. Zijn naaste medewerker Etienne Boerenveen, die in november vorig jaar in Miami tot twaalf jaar gevangenisstraf werd veroordeeld wegens betrokkenheid bij een cocainesmokkel- complot is volgens Bouterse, die hem als "medewerker en goede vriend" omschreef, in de val gelokt. Bouterse zou hem van ganser harte terug verwelkomen in de regering, aldus meldt de Times.





Voor de nieuwe Nederlandse speelfilm van Dick Stapel, AMSTERDAMNED, heeft de producent Laurens Geels diep in z'n buidel moeten tasten. Niet dat hij daarvoor terugschrok want de twee vorige films van de Nederlandse regisseur, De Lift en Flodder hebben inmiddels tientallen miljoenen guldens in het laatje gebracht. Een van de grootste decors ooit in Nederland gebouwd eiste Dick Maas. Een super- riool van vijfenzestig meter lang en 100.000 gulden, want er moest een realistische en spannende achtervolging in mogelijk zijn. Dit reuzen- reptiel, dat in een hal van wat ooit een auto- bedrijf was lag, belooft het een en ander voor de nieuwe film. Er waren overigens meer halen die bij het binnenkijken weinig te wensen overlieten. Alle mensen die iets in de filmwereld te betekenen hebben waren op de viering van de eerste opnamen van "Amsterdamned". Zij omringden Huub Stapel en Monique van den Ven, de hoofdrolspelers in de thriller, die de moord op een aantal Amsterdamse vrouwen tot inzet heeft. Monique werd bovendien nog gefeliciteerd met de prijs voor haar "Iris"- rol op het filmfestival in Seattle. "Dat wordt de eerste stap naar een Amerikaanse carriere", riepen de critici, maar Monique schudde nuchter het hoofd. Voorlopig houdt zij het bij Nederlands "Amsterdamned", en het ploeteren door een vijfenzestig meter lang super- riool.

*****

De 50- jarige WAYMAN CAMILLE sloot zijn vrouw in de armen toen de stalen gevangenisdeuren na twaalf jaar onschuldig vastgezeten te hebben achter hem dichtsloegen. Twaalf jaar geleden ging hij de gevangenis in op beschuldiging van verkrachting. Eind vorig jaar vertelde het slachtoffer op haar sterfbed echter dat zij gelogen had en de man valselijk beschuldigd had. In het parlement is een voorstel ingediend de man een compensatie van twee miljoen gulden te geven. Camille zei het "geweldig" te vinden weer vrij te zijn, maar dat al het geld van de wereld niet opwoog tegen de tijd dat hij onschuldig achter de tralies heeft moeten zitten. Het slachtoffer, een blanke vrouw, beschuldigde de zwarte Camille er in 1975 van haar beroofd en verkracht te hebben. Om niet te worden veroordeeld tot 45 jaar gevangenisstraf voor verkrachting met voorbedachte rade, "bekende" Camille toen maar de vrouw in een opwelling te hebben aangerand, een feit waarop "slechts" twaalf jaar stond. Het slachtoffer vertelde op haar sterfbed aan een buurvrouw dat zij indertijd had gelogen. Zij en Camille hadden ergens iets gedronken waarna zij hem uit had genodigd naar haar flat te gaan. Toen de man door overmatig drankgebruik buiten kennis was geraakt had zij hem beroofd. Zij vertelde de verkrachting te hebben verzonnen omdat zij bang was dat Camille erachter zou komen dat hij was beroofd en ook uit vrees dat haar hospita erachter zou komen dat zij een zwarte man op haar kamer had uitgenodigd. Camille zei bij zijn vertrek uit de gevangenis dat hij zijn vrouw, een predikant, zal gaan helpen in haar kerk.

*****

Moeders die na de bevalling in het ziekenhuis moeten blijven en slechts een enkele keer per dag hun kind kunnen bekijken bestaan niet meer in het Sint Clara- ziekenhuis in Rotterdam. Nu bestaan de moeders zelf nog wel, maar zij staan nu de gehele dag in verbinding met hun pasgeboren kind door de "ELECTRONISCHE NAVELSTRENG". Deze toch wel surrogaat- verbinding bestaat uit een videosysteem tussen de couveuse met het kind en het bed van de moeder, zodat de bedlegerige moeder steeds haar spruit kan zien. "Zowel voor als na de geboorte zijn we bezig met optimale zorg voor moeder en kind", aldus dr Rodrguez Pareira en dr Van Wenum, respectievelijk kinderarts en gynaecoloog in het Claraziekenhuis. "Wanneer de moeder noodgedwongen het bed moet houden is het uiterst gecompliceerd om voeling te houden met haar kind. Daarom hebben we gezocht naar een zinvolle en nuttige oplossing voor dit probleem: de afdelingen met monitor en camera met elkaar verbinden". De ouders kunnen tegen een geringe vergoeding later de videobanden met de beelden van de baby kopen. Omdat het beschikbare ziekenhuis- budget niet toereikend was voor de aanschaf van de benodigde apparatuur deden de artsen een beroep op sponsors. En dat blijkbaar met succes. Binnen twee maanden na de start van de actie waren de benodigde 15.000 gulden bij elkaar. Dus vanaf nu kunnen de moeders in het Claraziekenhuis een oogje in het zeil houden. Maar hoe dat nou moet wanneer de theorie, dat het kind tijdens zijn eerste levensdagen lichamelijk contact met zijn moeder moet hebben, algemeen ingang vindt, is nog niet bekend. Waarschijnlijk wordt het kind dan gewoon bij de moeder gelegd. Krijgen de moeders misschien ook bij elk derde kind een video- camera cadeau.

*****

Een Italiaanse journalist is erin geslaagd door te dringen tot het hotel waar de staatshoofden en hun aanhang verbleven tijdens de economische top in Venetie. Een week voordat de topontmoeting tussen de zeven westerse leiders begon, solliciteerde MAURIZIO CROVATO van het dagblad La Nuova Venezia naar een baantje als ober in het hotel. Omdat hij zulke goede referenties had opgegeven werd hij prompt aangenomen. "Ik heb me kostelijk vermaakt", zei hij na afloop. Belangrijke dingen had hij echter niet te horen gekregen, omdat hij alleen de hapjes mocht opdienen tijdens een banket voor de diverse premiers en presidentsvrouwen, waaraan ook enkele Italiaanse mode- ontwerpers deelnamen. De burgemeester van Venetie zei later dat hij de journalist tijdens de top had herkend. Hij had toen gezegd dat de journalist gek was, maar vond het niet nodig hem eruit te laten gooien.

*****

Acht maanden na het vertrek van Paul Bremer III heeft Nederland weer een Amerikaanse ambassadeur, JOHN SHAD. De nieuwe vertegenwoordiger van de Amerikaanse regering arriveerde deze week op Schiphol, waar de nodige veiligheidsmaatregelen waren getroffen. De benoeming van Shad is begin juni officieel bekrachtigd door de Amerikaanse Senaat, een formaliteit die na de goedkeuring die de Senaats- commissie voor Buitenlandse Zaken eind mei al aan zijn benoeming had gehecht. In Washington wordt overigens verwacht dat Shad niet al te lange tijd als ambassadeur in Nederland zal blijven, daar het een "politieke benoeming" betreft. Het is gebruikelijk dat ambassadeurs die op politieke gronden zijn benoemd hun ontslag indienen bij het aantreden van een nieuwe president. Daar de verkiezingen in Amerika in november 1988 plaatsvinden betekent dat dat Shad ongeveer anderhalf jaar heeft uit te zitten als ambassadeur. Het staat de nieuwe president overigens vrij om de ambassadeur te vragen om langer aan te blijven.

*****



Wat doe je als je een vijftigjarige Française en vijfentwintig jaar getrouwd geweest bent met de voorzitter van de extreemrechtse politieke partij Front National die in de franse uitgave van Playboy kwijt moet dat hij je slechts in het huishouden actief wenst te zien? Dan zorg je er gewoon voor dat je ook in hetzelfde blad komt, met foto's als kamermeisje (in het huishouden!), maar dan half naakt. Dat is tenminste wat de ex- vrouw van Jean- Marie Le Pen, Pierrette, deed als antwoord op de uitlatingen van haar man. PIERRETTE LE PEN, moeder van drie kinderen was vroeger mannequin. De foto's hebben in het Franse parlements- gebouw verbazing gewekt, maar ook lichte opwinding veroorzaakt. Hoe Jean- Marie erop reageerde was niet bekend, hij was al naar huis.

*****

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN
21.00 uur *Club Paraiso* (*f*.5,- p.p.); 24.00 uur *The Golden Child* (18 jr., *f*.5,- p.p.).

*****

TELECURAÇAO
VRIJDAG: 16.30 Video One hits; 17.30 Game shows; 18.00 Man drechi di Dios; 18.15 Ajedres na plaka chiki ku Omalio Merien; 18.40 Informe deportivo; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 Hubentut na marcha; 19.30 Sedukal: «Studia na Kòrsou»; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.40 Miniserie: «If tomorrow comes»; 21.30 Throb; 22.00 Wega di Number; 22.15 Show di Job: «Mr. Babalu»/«Jenny Vargas y su Orkesta»; 23.00 CNN Moneyline; 23.30 CNN Sports tonight; 24.00 Sluiting.

ZATERDAG: 16.30 Thundercats; 17.00 «Mr. «T»; 17.30 Telefiesta; 18.30 Studiosport; 19.30 Panoramiek: «Stille Zuiderzee verstoord paradijs» / «Israël beknot mensenrechten»; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Carrousel; 21.30 Estreno: «The Oklahoman» (Western); 22.00 Wega di Number; 22.15 vervolg Estreno; 23.30 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

*****



*****

De Franse roman- schrijver en essayist MICHEL DE SAINT-PIERRE is op 71- jarige leeftijd overleden in de Franse plaats Beuzeville. Het bekendste werk van de streng katholieke schrijver is "Les Aristocrates", uit 1954, waarin hij het leven van landjonkers beschrijft. In al zijn romans en essays gaat het over het Rooms- Katholieke geloof en de tradities ervan, welke hij met kracht in al zijn werken verdedigde. Michel de Saint- Pierre ontving tijdens zijn leven meerdere literaire prijzen. De bekendste was de Grote Romanprijs van de Academie Française in 1955.

*****

CURACAO AGENDA

WEEKEINDEDIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN
STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
20 juni 1987 vanaf 08.00 uur t/m 22 juni 1987 om 07.00 uur.
Dokter Tseng, Spreekkamer: Cassandraweg 72, tel..: 76464; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 76464 b.g.g. 625822/625800 toestel 143. (dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, mevr. Nassy-Tseng, Lutchman, Tseng, Rauchbaar, Braakman, Doran en mevr. Guerrero-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
19 juni 1987 vanaf 17.00 uur t/m 22 juni 1987 om 07.00 uur
Dokter Soliana-Tjin, Spreekkamer: Schottegatweg Oost, tel.: 70635; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 70635 b.g.g. 625822/625800 toestel 143. (dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Roose, mevr. Braakman-Bonder, Whiteman, mevr. Goilo, mevr. Soliana-Tjin, mevr. Croes, Heerenveen, Nivillac, King, mevr. Rosales-Concession, mevr. Pablo en Lucasius)

DERDE DISTRICT BANDA ABAO
19 juni 1987 vanaf 17.00 uur t/m 22 juni 1987 om 07.00 uur.
Dokter Schellens, Sentro Mediko Barber, tel.: 641658 / 641605; spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 641784 b.g.g. 625822/625800 toestel 143. (dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vonhögen, Schellens, Botero Duque en Spong).

*****

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Kwidama, tel.: 78089, pageboy 027-360.

*****

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 / 14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S **(nachtdienst)**
Otrobanda: Sta. Maria, tel.: 80800.
Punda: Antillana, tel.: 76200.

*****

VERLOF BEGRAFENIS
20 juni: R.A. de Windt, Uteweg 53.
21 juni: E.F. de Camps, Mahumaweg 35.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

TENTOONSTELLING
GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30.
tot 20 juni expositie werken van Jean Girigorie.

CURAÇAOSCH MUSEUM: openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.
t/m 6 juli expositie «Het Onderwater Park Curaçao».

SCHOOL-MEDIATHEEK: geopend van 08.00-12.00 / 14.00-16.30 uur; vrijdag tot 16.00 uur.
tot 3 juli open dag - Jeugdbibliotheek, Plasa Brion.

TONEEL: 20.30 uur opvoering van «Birinia den come-back» o.l.v. Anthony Jamanika en gebracht door toneelgroep Arteproba (optreden van Grupo NOS) - Centro Pro Arte.

ANTILLIAANSE JURISTEN VERENIGING: 16.30-22.00 uur symposium (thema: «De invloed van het Antilliaanse rechtsgevoel op de nieuwe strafvordring») - aula UNA.

FUNDASHON EVANGELIO KOMPLETO **(kerk Hesu Kristo E Kontesta)**: 19.30 uur massale huwelijks- ceremonie - Curaçao Caribbean Hotel.

PROTESTANTS CHRISTELIJKE JEUGDHUIS DE TAMARIJN: 16.00 uur feestelijke heropening.

POLITIE SPORT VERENIGING (PSV): 20.00 uur algemene ledenvergadering - Politie Sociëteit SOOS, Mundo Nobo.

*****

ZATERDAG
DIVERSEN
SOCIETE HIPPIQUE CURAÇAO: 17.00 uur kindercircus en carroussel ter afsluiting van het schooljaar - Jongbloedweg 50.

POSTZEGEL VERENIGING CURAÇAO: 09.30-11.30 uur bijeenkomst jeugd- filatelisten - De Tamarijn.

VADERVIERING IN OTROBANDA: 10.00-18.00 uur optredens van tipiko's, folkloristische groepen, mariachis en muziekband - Breedestraat (O)/Roodeweg en Colon.

VADERVIERING IN PUNDA: 10.00-12.00 uur St. Vincentius Harmonie - Plasa Djodjo Correa; 10.00-17.00 uur karateshow van Henry Gougonschool en muziek, modesshow «Junior Rodrigo Special» en optreden Trash-band - Plaza Banco Consolidado, Tropical Mall; 17.00-24.00 uur bodybuildingshow, dansshow, cultureel programma «E Tiger di Kultura» - Alameda.

TOERISTENSCHIP: 08.00-10.00 uur «The Victoria» - vert. MAD.

*****

OPENBARE BILBIOTHEEK (Johan van Walbeeckplein 13): openingstijden maandagmiddag van 14.00-20.00 uur; dinsdag en vrijdag van 10.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; woensdag van 10.00-12.00 / 14.00-20.00 uur; donderdagmiddag van 14.00-18.00 uur en zaterdagmorgen van 09.00-12.00 uur.
De studiezaal is elke dag open vanaf 09.00 uur.

FILIAAL MUNDO NOBO: alleen op maandag open van 14.00-20.00 uur (voor volwassenen).

FILIAAL BARBER: maandagmiddag van 14.00-17.00 uur; dinsdag- en vrijdagmiddag van 14.00-19.00 uur.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Consiënciesteeg, Plaza Brion): maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag, woensdag en vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur en zaterdag van 09.00-12.00 uur.
Elke maandag ná 16.00 uur: activiteiten voor kinderen.

BIBLIOTHEEK MONQUI MADURO (Landhuis Rooi Catootje): openingstijden dinsdag, donderdag en vrijdag van 09.00-12.00 uur (voor afspraken gelieve mevr. Dankmeyer, tel.: 34263 op te bellen).

ST. EILIZABETH HOSPITAAL EN SANATORIUM: **(bezoekuren)** 's morgens van 11.30-12.30 uur en 's middags van 16.00-19.00 uur (kinderafdeling van 10.00-19.00 uur en Intensive Care: 18.00-19.00 uur).

DR. DAVID R. CAPRILESKLINIEK: **(bezoekuren)** opname afd. Mannen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; opname afd. Vrouwen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; overige afdelingen van 09.00-12.00/14.00-16.00/17.00-19.00 uur.

FUNDASHON PA KONSUMIDO (Scharlooweg 64, tel.: 611733): openingstijden van 08.30-12.00/14.00-17.00 uur.

KANTOOR ALKOHOL- EN DRUGSTEAM (Witteweg 54, tel.: 623973): spreekuren dagelijks van maandag t/m vrijdag of volgens afspraak.

TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM: openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.

GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30.

CHRISTOFFEL PARK: dagelijks geopend van 08.00-15.00; zondag reeds vanaf 06.00 uur. Voor rondleiding en andere activiteiten tel.: 640363.

KAS DI ARTE KORSOU (Local Art Gallery), Breedestraat 126 (O), tel.: 624516: open van maandag t/m zaterdag van 08.30-18.00 uur.

CURAÇAO ONDERWATERPARK: duiktrips voor lokale duikers in het weekeinde. Voor informatie tel.: 624242/624705.

CURAÇAO SEAQUARUIUM (Bapor Kibrá): openingstijden maandag t/m zondag van 10.00-22.00 uur.

SOKUDI: elke vrijdag mogelijkheid om informatie te verkrijgen en bloedsuikergehalte te bepalen - nieuw gebouw Kraamkliniek Rio Canario.

STICHTING KINDERBESCHERMING CURAÇAO (Scharlooweg 61, tel.: 613148): iedere dinsdag t/m vrijdagochtend spreekuur.

PLEEGGEZINNEN CENTRALE CURAÇAO, Kaya David 157, Abrahamsz, P.O.B. 3311, tel.: 672685/614913.

SYNAGOGE MUSEUM: open van maandag t/m vrijdag van 09.00-11.45 / 14.30-17.00 uur; gesloten op alle feest- en Joodse feestdagen.

LANDHUIS BRIEVENGAT: geopend van maandag t/m vrijdag van 09.30-12.30/15.00-18.00 uur (toegangskaarten verkrijgbaar bij «Curava» en Landhuis Brievengat)

*****

Van de 179 dorpen die na de ramp bij TSJERNOBYL ontruimd werden zullen er 27 nooit meer bewoond worden omdat zij door en door radio- actief besmet zijn. Voor een plaats als Pripjat, waar het reactorpark staat en dat vier kilometer van Tsjernobyl afligt, betekent dat dat 50000 inwoners niet meer naar hun huizen kunnen terugkeren. Volgens de plaatsvervangend voorzitter van het regionale partijcomite van Kiev zijn in de dorpen die in de veiligheids- zone van dertig kilometer liggen nog ontsmettings- werkzaamheden aan de gang. De omgevingen van de 27 dorpen, waar nooit meer iemand zal kunnen wonen, zijn echter zulke "sterk vervuilde" haarden dat men daar de ontsmettings- werkzaamheden heeft gestaakt.

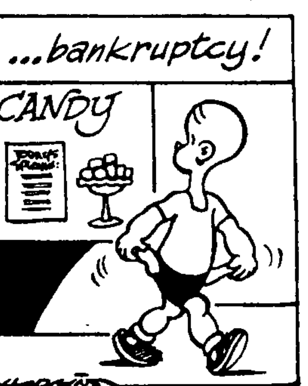
*****

HENRY ® **By Dick Hodgins**

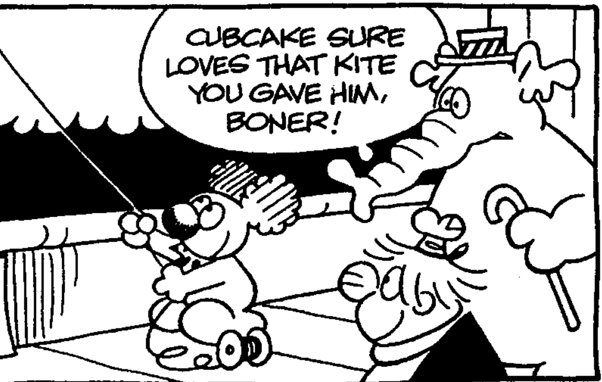


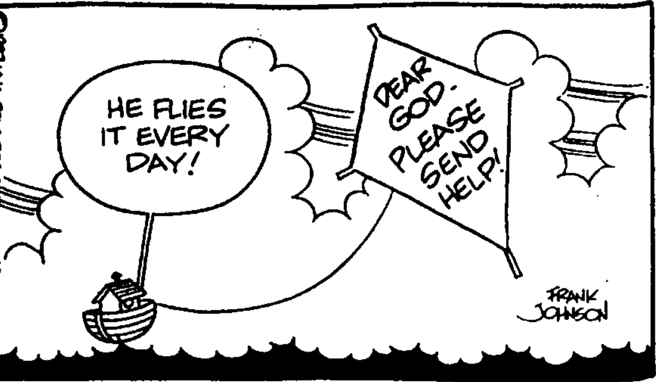




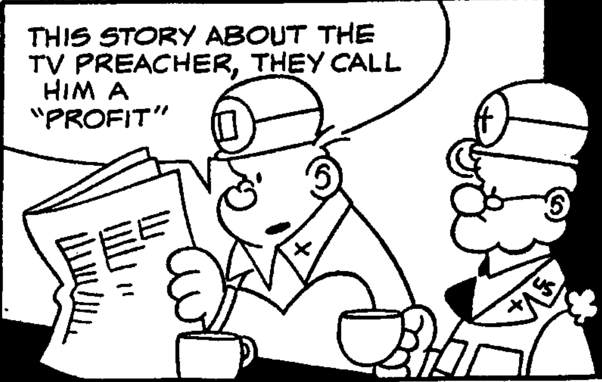


BONER'S ARK ® **By Addison & Frank Johnson**





BEETLE BAILEY ® **By Mort Walker**





REDEYE ® **By Gordon Bess**





Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Laureen Schenk (adj.)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Monique van Meerwijk, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel, Papertrip Julianaluchthaven en Boekhandel Van Dorp/Eddine.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente: mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 Southeast Bayshore Drive 306, Miami Florida 33131 (tel.: 3055798622).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 50 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NA*f*.80,15 per maand (luchtpost) of NA*f*.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

...OENIR ALAM: DIENSTBELANG DAARDOOR ZEKER NIET GEDIEND

Volgens regering is hij niet te handhaven

...ntslagaanvrage Tjon-A-Loi ...igt al bij de Ministerraad

...ILLEMSTAD — Na maandenlange pogingen van de minis-...van Justitie om op een ander departement dan dat van In-...rechten en Accijnzen een functie te vinden voor de ge-...orste douane- chef Fred Tjon-A-Loi is nu het voorstel ge-...n aan de Raad van Ministers om hem te ontslaan. Dat ...cht advocaat- generaal Denie gistermiddag naar voren tij-...s de behandeling van het hoger beroep van Tjon-A-Loi ...r het ambtenaren- gerecht. Terwijl advocate Elvia Moenir ...m in een pleidooi van maar liefst 33 pagina's Tjon-A-Loi af-...ilderde als een hardwerkende man die zich altijd ver van ...rupte zaken heeft afgehouden en deze juist met man en ...cht probeert te bestrijden, verklaarde de advocaat- gene-...l namens de regering kort en krachtig dat Tjon-A-Loi niet te ...dhaven is en dat absoluut niet met hem samengewerkt kan ...rden.

...adat Fred Tjon-A-Loi twee ...ken geleden de nodige ...chudding veroorzaakte in de ...tszaal door een akte van ...king in te dienen tegen de ...ident van het Hof van Justi-...mr Saleh, werd gistermiddag ...zaak voortgezet. Tjon-A-Loi ...klaarde twee weken geleden ...rechter Saleh zijn zaak niet ...behandelen omdat deze in ...ere zaken, die van de "doua-...gate" affaire bepaalde nega-...e uitspraken over Tjon-A-...zou hebben gedaan. Zijn ar-...menten werden van de hand ...wezen maar omdat de advo-...t van Tjon-A-Loi, mr Moenir ...m inmiddels had laten weten ...niet eens te zijn met zijn ...t en de raadszaal had verla-...vroeg Tjon-A-Loi om uitstel, ...geen werd ingewilligd. Het ...gistermiddag ook niet meer ...Moenir Alam die Tjon-A-Loi ...dedigde maar zijn dochter mr ...ia Moenir Alam die een goed ...aan het woord was.

...NOEMING

...De zaak rond de schorsing en ...theffing uit zijn functie van ...n-A-Loi speelt al enkele ...anden. Behalve voor de ...btenarenrechter zijn er ook ...erse civiele zaken geweest die ...op heden echter nog geen be-...digende uitspraak voor Tjon-...oi opleverde. Centraal in alle ...en staat de vraag of de minis-...raad in december 1985 een be-...it zou hebben genomen over ...in vaste dienst neming van ...n-A-Loi ofwel dat dat besluit toen bedoeld was voor benoeming in de functie van Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen.

Dit besluit werd gistermiddag wederom door Elvia Moenir Alam aangevoerd die bepleitte dat de ondertekening met "accoord met benoeming" van de diverse ministers wel degelijk zou slaan op benoeming van Tjon-A-Loi in de functie van Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen. Door de overheid wordt dit standpunt aangevochten, het zou slechts gaan om benoeming in vaste dienst. De advocate stelde dan ook voor dat de notulen van de betrokken Ministerraads- vergadering zouden worden opgevraagd en dat bovendien de opstellers van de aanbevelings- brief, waarin het advies werd gegeven Tjon-A-Loi als Inspecteur te benoemen, te horen opdat zij hun interpretatie van de bewuste brief kunnen weergeven. Door de Raad van Beroep in Ambtenarenzaken, voorgezeten door mr Saleh, werd evenwel niet op dit verzoek ingegaan.

ONTSLAG

Nadat advocate Moenir Alam een goed uur aan het woord was geweest, verraste advocaat- generaal Denie de aanwezigen met de aankondiging dat inmiddels een voorstel tot ontslag van Tjon-A-Loi aan de Ministerraad is overhandigd door de minister van Justitie. Dat door de ambtenaren- rechter kritiek was uitgeoefend op het feit dat Tjon-A-Loi erg lang in het ongewisse wordt gelaten en dat het niet gebruikelijk zou mogen zijn dat een schorsing zo lang blijft staan, werd gisteren door Denie beargumenteerd met de stelling dat bij verschillende andere departementen is gezocht naar een mogelijkheid tot plaatsing van Tjon-A-Loi. Echter zonder resultaat zodat nu ontslag moet volgen. Denie bracht daarnaast naar voren "uit eigen ervaring" te weten dat bepaalde besluiten soms voor zich uit geschoven worden. Dat de regering dat in dit geval heeft gedaan, valt niet goed te praten maar volgens hem heeft het niet "verwijtbaar lang" geduurd zoals door de ambtenarenrechter was gesteld. Die zou volgens Denie de problematiek hebben onderschat: de douane trilde op haar grondvesten, de directeur werd vervolgd en de onderzoeks- commissie was tot over haar oren belast en moest prioriteiten stellen, aldus Denie.

POSITIEVE ROL

Elvia Moenir Alam bracht verschillende malen naar voren dat Tjon-A-Loi als douane- chef zeer goed functioneerde. "Onomstotelijk staat vast dat Tjon-A-Loi geen deelnemer is geweest van enig schandaal maar integendeel in deze stormachtige ontwikkelingen een positieve rol heeft gespeeld." De advocaat- generaal die de regering vertegenwoordigde, bleek daar echter anders over te denken. Na alles wat er gebeurd is, moet volgens hem geconcludeerd worden dat Tjon-A-Loi niet te handhaven is binnen het departement en dat er niet met hem in een leidinggevende functie valt samen te werken. Dat blijkt volgens hem uit de brieven die Tjon-A-Loi aan zijn meerderen schreef en verbeneden peil waren en zijn gedrag tegenover zijn meerderen. Tjon-A-Loi zou verschillende ruzie's veroorzaakt hebben door andere te jennen en zo absoluut geen zakelijke houding kunnen innemen. Het waren dan ook zeer redelijke gronden waarop de minister tot het schorsing- besluit is gekomen, aldus Denie in tegenstelling tot Moenir Alam die stelde dat dit besluit niets anders was dan een "one man show" van de minister om Tjon-A-Loi weg te werken.

De onverenigbaarheid van karakters tussen Tjon-A-Loi en zijn superieuren, zoals door de regering naar voren werd gebracht als een der gronden voor de schorsing, brengt volgens Moenir Alam op zich geen ongeschiktheid met zich mee. "De mens- onterende wijze waarop zijn superieuren zich in de omgang met Tjon-A-Loi hebben gedragen, maakt de verbittering van de zijde van Tjon-A-Loi niet onbegrijpelijk", aldus zijn advocate.

ONTWRICHT

Ook de ontheffing uit zijn functie werd gisteren door de advocate naar voren gebracht. Het algemeen belang en zeer zeker het dienstbelang was volgens haar niet gediend met de ontheffing van Tjon-A-Loi uit zijn functie. "Door de ontheffing van een bekwame man en het in één adem benoemen van twee "leken" heeft de minister van Financien de zo belangrijke dienst, de belastingdienst, volledig ontwricht. Geen redelijk denkend mens zal nog kunnen beweren dat de minister van Financien land en volk optimaal dient", aldus Elvia Moenir Alam die ook melding maakte van discriminatie van zijde van de minister. Deze zou op grond van nationaliteit en politieke kleur Tjon-A-Loi hebben gediscrimineerd. Uitspraken die door Denie enigszins kwaad met "plompe laster" van de hand werden gewezen.

Overigens bracht Moenir Alam meerdere malen naar voren dat de twee functionarissen die nu benoemd zijn in de functie van Tjon-A-Loi, een veel lagere opleiding en veel minder ervaring hebben dan haar client. Die zou met kop en schouders boven hen uitsteken: "Tjon-A-Loi werkt al zo'n twintig jaar als douane- ambtenaar. In Nederland heeft hij alle denkbare opleidingen betreffende belastingdienst, genoten. Hij is in Nederland begonnen als hulpcommies en bij het verlaten van de dienst was hij Inspecteur. Indien Tjon-A-Loi niet bekwaam of ongeschikt zou zijn, dan zou hij in Nederland niet zo'n mooie carriere gehad hebben", aldus de lofzang van de advocate. Denie bleek echter niet te overtuigen dat de twee andere functionarissen het zo slecht zouden doen.

De Raad van Beroep heeft er drie weken voor uitgetrokken om een beslissing te nemen in deze zaak waarin door de advocate geeist wordt dat zowel het schorsings- besluit als het ontheffings- besluit nietig worden verklaard. Op 9 juli om negen uur 's morgens wordt uitspraak gedaan.

'Eerste stap in goede richting''

...PNP juicht evaluatie ...rotectiebeleid toe

...ILLEMSTAD — Met een ...roep van "Alleluya" juicht ...oppositie-partij PNP het ...dat "eindelijk" het protec-...beleid ter discussie wordt ...teld. Het is nu echter nog ...ar afwachten wat de rege-...gaat doen met de aanbe-...ingen tot wijziging van het ...eid, aldus de PNP die stelt ...de gemeenschap er an-...s niets mee opschiet.

...het radioprogramma van de ...ositie- partij wordt uitge-...aandacht besteed aan de ...rnemens van de centrale ...ering het eerste weekeinde ...juli een studie- bijeenkomst ...organiseren om de resultaten ...het marktbeschermings- be-...onder de loupe te nemen. ...een jaar van strijd, van vele ...tiek op het protectie- beleid en ...r vellen volschreven zijn ...r de moeilijkheden en proble-...die dit beleid met zich mee ...acht, worden de ogen en oren ...n de regering dan eindelijk wat geopend", aldus woordvoerder Dito Mendes.

De aanstelling van coordinator Theo Tijssen die belast is met het schrijven van een nota die als uitgangspunt gaat dienen voor het studie- weekeinde, noemt de PNP een "eerste stap in de richting van een meer realistisch protectie- beleid waarbij meer rekening wordt gehouden met de structuur van de lokale economie." Het is echter pas een eerste stap omdat de gemeenschap geen enkele zekerheid heeft dat de overheid de aanbevelingen inderdaad zal opvolgen. Het zou evenzo een leeg gebaar kunnen zijn om de bevolking even zoet te houden, aldus Dito Mendes.

Voor de PNP is het studieweekeinde overigens niet genoeg. De resultaten daarvan zouden aangevuld moeten worden met studies van mensen als de heren Pourier en Capriles die beloofd hebben een onderzoek naar de resultaten van de marktbeschermings- maatregelen te verrichten. Pas dan is er voldoende materiaal voorhanden, met verschillende standpunten om daadwerkelijk veranderingen aan te brengen waar dat noodzakelijk is.

Passagier breekt busruit

WILLEMSTAD — Een 26-jarige man werd gisteren in de Breedestraat in Otrabanda door een politie- patrouille aangehouden, nadat hij de ruit van een bus had vernield. De man was met het busje van Suffisant naar het Molenplein gereden, maar was daar uitgestapt zonder voor zijn rit te willen betalen. Tussen de passagier en de bus- chauffeur ontstond in eerste instantie een woorden- wisseling en vervolgens een handgemeen. Hierbij vernielde de passagier een zijruit van de bus. Toen de man zich uit de voeten probeerde te maken, greep een door het geroep van de bus- chauffeur gealarmeerde politie- patrouille de man in de kraag en droeg hem over aan de recherche.



WILLEMSTAD — In handen van waarnemend gouverneur mr Mike Alexander, legde gisteren Ellis A. Woodley de eed af als minister van Onderwijs. De plechtigheid werd bijgewoond door minister- president Don Martina en het Statenlid van St Eustatius Kenneth van Putten, wiens partij de 31-jarige onderwijskundige voordroeg voor het ministers- ambt.

Sitek: Minister moet snel beleid formuleren

Woodley is geen lange inwerk-periode gegund

WILLEMSTAD — Gezien de onderwijs- situatie op de Antillen, zal het de nieuwe minister van Onderwijs, Ellis Woodley, die vanmorgen als zodanig beëdigd werd, aan tijd ontbreken voor een lange inwerk- periode. De bewindsman zal ook zonder zich uitgebreid te hebben kunnen inwerken, ten aanzien van het onderwijs- beleid zo spoedig mogelijk een standpunt dienen in te nemen, meent de onderwijsbond Sitek.

In het wekelijkse radio- programma van de bond, liet de Sitek opnieuw bezwaren horen tegen de wijze waarop volgens de bond de samenwerkende partijen met de portefeuille van onderwijs waren omgesprongen en werd ongezouten kritiek geleverd op de nonchalance die de bond bij de regerings- partijen voor wat betreft het onderwijs meende te kunnen constateren. De Sitek verwees hierbij naar de geheime afspraak die door de coalitiepartijen van Saba en St Eustatius was gemaakt. Deze kwamen buiten medeweten van de overige regerings- partners overeen om beurten een minister te zullen aandragen voor beheer van de portefeuille van onderwijs.

De Sitek is evenwel, evenals zulks in de Staten door UPB- leider van Bonaire Rudy (Ruman) Ellis werd gesteld, bereid de nieuwe, van St Eustatius afkomstige bewindsman het voordeel van de twijfel te gunnen. Anderzijds is de bond van plan, zo werd in het wekelijkse radioprogramma aangegeven, een kritische houding te blijven innemen en hoopt de bond dat de vele wisselingen in het beheer van de onderwijs- portefeuille geen gevolgen zullen hebben voor het Nederlandse beurzenbeleid. De Sitek hoopt tenslotte ook op korte termijn met de nieuwe minister van gedachten te kunnen wisselen over het onderwijs en diens positie in deze.

In raadsvergadering over Sekurikor

Coalitiepartijen vegen PNP-motie van de tafel

WILLEMSTAD — De door de oppositie- partij PNP aangevraagde vergadering van de Eilandsraad met betrekking tot de instelling van de centrale bewakings- en beveiligings- dienst Sekurikor, werd vandaag rond het middaguur besloten met het afwijzen door de coalitie- partijen van een door de PNP ingediende motie.

In de Eilandsraad werd vanmorgen de vergadering voortgezet, die afgelopen maandagavond op verzoek van de oppositie aanving. Reden voor de PNP om de vergadering aan te vragen, was met name het feit dat bij een op 4 juni over de Sekurikor gehouden raads- vergadering, door gedeputeerde Raymond Bentoera was verklaard dat er ten aanzien van de taken en het functioneren van de bewakingsdienst overleg was gepleegd met de politie- leiding en de PNP had vernomen dat een dergelijk overleg niet had plaatsgevonden. De huidige commissaris van politie, mr Fred Wiel zou daarvan althans niet op de hoogte zijn geweest, stelde de PNP, die daaruit concludeerde dat de gedeputeerde de oppositie "iets op de mouw had gespeld". Een beschuldiging die Bentoera zei naast zich neer te kunnen leggen, omdat er wel degelijk van overleg sprake was geweest, maar dit nog had plaatsgevonden met de voorganger van Wiel, commissaris van politie Clovis Thomas.

Kritiek van de kant van de PNP over verwikkelingen die zouden kunnen ontstaan omdat de taken van politie- en bewakingsdienst elkaar lijken te overlappen, werden door Bentoera van de hand gewezen als vergezocht. De taken van elk der diensten stond duidelijk genoeg vast, was hij van mening. De opleiding van de beambten van de bewakings- dienst was volgens de gedeputeerde bovendien van een dergelijke aard, dat deze voldoende uitgerust zouden zijn voor hun taken. Bentoera was van oordeel dat er door de oppositie, die tijdens de behandeling op 4 juni van het instellings- besluit van Sekurikor geen steekhoudende bezwaren daartegen hadden ingebracht en met de coalitie- partijen hadden meegestemd, nu onterecht veel vraagtekens werden geplaatst bij de capaciteiten van de bewakers.

De motie die de PNP dan ook indiende, werd door de coalitiepartijen in de Eilandsraad met twaalf tegen vijf stemmen verworpen. De motie, waarin het Bestuurscollege werd verzocht het instellings- besluit met betrekking tot Sekurikor zodanig aan te passen dat zich in de taak- uitoefening tussen het politiekorps op het eiland en de bewakings- dienst geen misverstanden zouden kunnen voordoen, was door de behandeling in de Eilandsraad volstrekt overbodig geworden, zeiden raadsleden van de samenwerkende partijen. De commissie die zich over het verwezenlijken van een geinstitutionaliseerde samenwerking tussen beide organisaties zullen buigen, zullen eventuele onduidelijkheden voldoende weten te elimineren, menen de coalitiepartijen. Een aanpassing dan wel wijzigingen in het geen begin deze maand ten aanzien van Sekurikor werd besloten, vonden zij dan ook absoluut onnodig.

MAN- raadslid Demei, gesteund door DP- raadslid Abel Arrindell, vond bovendien dat de PNP met het samenstellen van de motie erg overdreven te werk was gegaan. In de overwegingen van de motie werden een aantal zaken aangevoerd, die als "considerans" volstrekt overbodig waren. Als voorbeeld haalde hij daarbij onder andere aan dat de oppositie in de motie als overweging aanvoerde dat er op 4 juni over het instellings- besluit van Sekurikor was gesproken. Dat was een waarheid als een koe, vond Demei, maar daarom toch niet te gebruiken als overweging in een motie. Arrindell voegde daaraan toe in de motie een aantal tegenstrijdige zaken te hebben ontdekt, terwijl tenslotte gedeputeerde Bentoera zelf nog opmerkte de motie in zijn geheel overbodig te vinden.



Herdenking van verjaardag dood Juancho Irausquin

ORANJESTAD — De PPA zal morgen de 25ste verjaardag van de sterfdag van zijn oprichter, Juan Enrique (Juancho) Irausquin, herdenken met de traditionele kranslegging bij het standbeeld op het Irausquinplein. De kranslegging is om half zeven, gevolgd door een herdenking binnenshuis bij PPA- kandidaat Boy Simon.

ORANJESTAD — Een groep van twaalf vrouwelijke reisagenten van de Amerikaanse wholesaler «Gogo Tours» brengt momenteel een bezoek aan Aruba. Het Toeristenbureau, Holiday Inn Aruba (waar de groep verblijft) en De Palm Tours zorgen ervoor dat de reisagenten middels seminars enz. alles over de Arubaanse toeristen- industrie te weten komen. Bij de foto: de groep reisagenten samen met vertegenwoordigers van het Toeristenbureau, Holiday Inn en De Palm Tours.

ARUBA AGENDA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-849.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *Brighton Beach Memoirs* (14 jr.).
II: 20.45 uur *My chauffeur* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Big Chill* (18 jr.).

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I + II: 20.15, 21.15 + 24.00 uur *Critical Condition* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 & 24.00 uur *Crocodile Dundee* (14 jr.).

*****

BOTICA'S (nachtdienst)
Pabao brug: Oduber, tel.: 21780.
Pariba brug: San Lucas, tel.: 45119.

*****

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter J. Fredericks, Stadionweg 27, tel.: 24482.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter J. Tromp, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
VRIJDAG: 12.00-14.00 Sonia live in L.A.; 18.00 Shera Princess of Power: «The Seahawk»; 18.30 CNN international news; 19.30 Cocktail musical; 20.00 Telenoticias; 20.30 Movie of the week: «A time to triumph»; 22.00 Telenovela: «Venganza de Mujer»; 22.45 Health week (CNN); 23.10 Showbiz today (CNN) 23.30 CNN Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

ZATERDAG: 18.00 Style with Elsa Klensch (CNN); 18.20 Science and Technology (CNN); 18.40 Countdown; 19.30 Big story (CNN); 20.00 Telenoticias; 20.30 St. Elsewhere; 21.20 Estreno: «North Beach Rawhide»; 23.00 CNN international news; 23.30 CNN Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): 24.00 uur per dag geopend (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

LEZINGEN-CYCLUS: 19.30 uur verzorgd door drs. Aart G. Broek over «Caribische literatuur» - Biblioteca Nacional.

CENTRO DI BARRIO PLAYA ABAO: 17.00-19.00 uur inschrijving voor rondtrip - St. Franciscus College.

CAS DI CULTURA: (t.g.v. 30-jarig bestaan): 20.30 uur «Nochi Arubano (met zang- en dansgroepen).

SEPA: 20.00 uur voorlichtings-avond (sprekers: heren Hernandez, P.M. Römer en I.J. Hanst) - Centro Educativo Cristian naast Huize De la Salle.

SPORT
BASEBALL (AA-klasse): 20.00 uur Marlboro vs Aruba Video Center (semifinale-ronde) - Don Elias Mansur Ballpark.

TENNIS: 18.00 uur «Esso Petrolera Open Team Tennis Tournament» - banen Essoclub, Seroe Colorado.

*****

ZATERDAG
DIVERSEN
COMMISSIE TRIATHLON ARUBA: 12.30 uur vergadering voor alle deelnemers - Centro IDEFRE.

PPA-GROEP WERLEMAN/JANSSEN (t.g.v. 25ste verjaardag v.d. sterfdag Juancho Irausquin): 10.00 uur kranslegging bij standbeeld - Irausquinplein.

*****

Inspecteur der Belastingen Toppenberg:

Lichte verbetering bij indienen belasting-formulier

ORANJESTAD — In Telenoticias gaf de inspecteur der Belastingen mr Hubert O. Toppenberg gisteren een uiteenzetting over het invullen van de formulieren voor de Inkomsten- belasting 1986.

Op 15 mei werden de formulieren geacht bij de belastingplichtigen aanwezig te zijn, die een maand kregen — dus tot en met afgelopen maandag — om de formulieren in te vullen en de belastingen terug te zenden. Tot op heden heeft ruim veertig procent hieraan voldaan. De inspecteur wees erop dat zij die formulieren nog niet indienden, nog enige tijd respijt krijgen. Doch daarna krijgen zij een aanmaning de formulieren binnen drie dagen in te dienen. Wordt hieraan nog niet voldaan, dan kan een maximum boete van duizend gulden worden opgelegd.

Het is voor de belastingplichtige dus belangrijk zijn formulier tijdig en juist in te vullen, waardoor men ook een juiste aanslag krijgt en niet het risico loopt dat de inspectie gedwongen wordt zelf een aanslag op te leggen. Gezien de algemene klacht die gehoord wordt (elk jaar weer - red.) dat velen niet op de hoogte zijn hoe het formulier moet worden ingevuld, werden reeds twee uiteenzettingen in de Nationale bibliotheek gehouden.

De Nationale bibliotheek zal nu een video van een en ander samenstellen, die dan kan worden uitgeleend bijvoorbeeld aan buurtcentra om voor de leden te vertonen. Verleden jaar zou ruim veertig procent de aangifte- formulieren niet hebben ingediend. Mr Toppenberg vond wel dat er dit jaar een lichte verbetering bij het indienen bespeurd kan worden.

Brandstichter streng onderhouden

POS CHIQUITO — Te Pos Chiquito bluste de brandweer een grasbrand, die een gevaar dreigde te worden voor de omringende huizen.

Bewoners verklaarden dat de man, die de brand had aangestoken richting Mangel Halto was verdwenen. De politie zocht de buurt af, maar kon hem niet vinden. Korte tijd later bracht de patrouille van San Nicolas de twintig- jarige man E.H. naar de wacht. H. bleek de brandstichter te zijn. Hij verklaarde een sigaret te hebben aangestoken en dat de lucifer, die hij in het gras had gegooid de brand veroorzaakt had. De jongeman werd flink onderhouden over zijn onverantwoord gedrag.

Poging oplichting bij benzine tanken

ORANJESTAD — Een 21-jarige dame, die in Nederland studeert, deed bij de politie aangifte van poging tot oplichting. Zij verklaarde bij een Essopompstation in San Nicolas voor een bedrag van dertig florin aan benzine voor haar auto te hebben getankt. De pompbediende, die de studente voor een Amerikaanse toeriste had aangezien, verzocht haar echter dertig Yankee dollars te betalen in plaats van Arubaanse florins.

SEPA-info-avond over pensioenkwestie

ORANJESTAD — Vanavond om acht uur zet de overheidsvakbond SEPA zijn voorlichtings- avonden onder de leden voort in het centrum Educativo Cristian naast Huize De la Salle. Ditmaal zal het onderwerp Pensioenen worden behandeld, waarbij het woord zal worden gevoerd door de heren Hernandez (Pensioenfonds sectie Aruba) en P.M. Römer en I.J. Hanst (Pensioenfonds sectie Antillen). Onder meer zal gesproken worden over bestaande pensioenen en verlaging van de pensioen- gerechtigde leeftijd van zestig naar 55 jaar; de gevolgen hiervan en boedel- scheiding van het Pensioenfonds.

Gedeelde plaatsen op laatste avond 3e bridge-competitie

ORANJESTAD — Opmerkelijk op de laatste avond van de derde competitie- ronde bridgen was het feit, dat in de A-klasse alle paren, die boven de vijftig procent scoorden genoeg en moesten nemen met een gedeelde plaats.

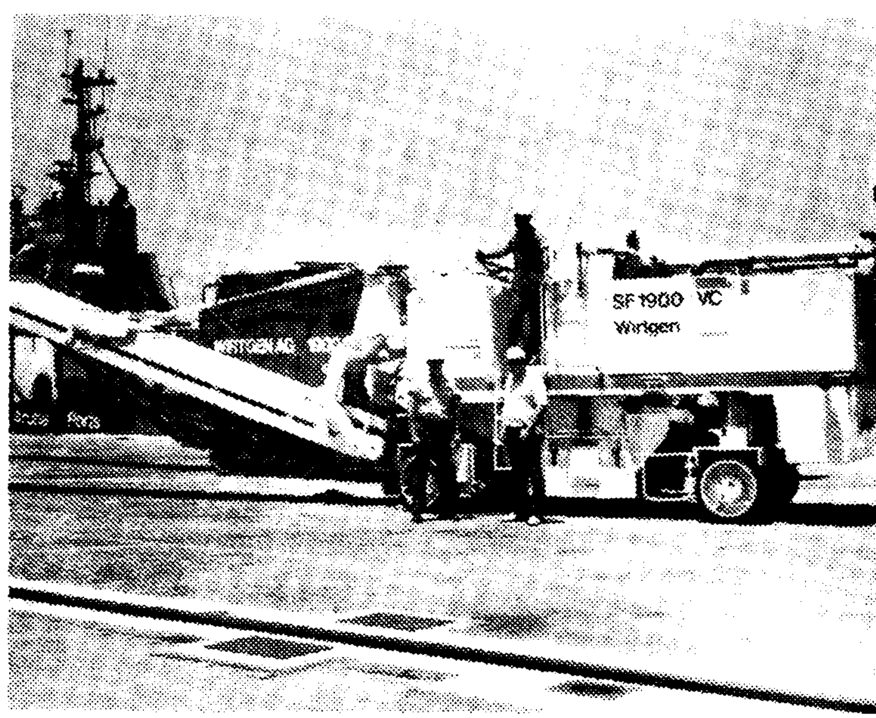
De uitslagen waren: 1. de echtparen Bilderbeek/Paalstra 55.71 procent, 2. mvr. Van het Veldt/heer Timmer en heer Marapin/mvr. Bermudez 52.14, 3. echtpaar Dekker en heer Hermelijn/heer Van het Veldt 51.79, 4. mvr. Eilers/heer Veel en mevr. Hornix/mvr. Van Leerdam 50.36.

In de B-klasse waren de uitslagen boven de vijftig procent als volgt: 1. echtpaar De Vries 61.79, 2. mej. Teuben/heer Mooij 60.71, 3. heer Akkerman/heer Bonneville 54.29, 4. mvr. Hagebeek/mvr. Hunnego 53.93, 5. mvr. Van Duin/mvr. Van Veen 50.71, 6. echtpaar Cappon 50.36.

Voor Leiderscursus SKA goede belangstelling

ORANJESTAD — De Stichting Kindervakantiewerk Aruba (SKA) hield deze week een evaluatie- bijeenkomst als afronding van de in mei en juni gehouden algemene leiderscursus.

De opkomst van deze cursus was goed te noemen en elk cursist ontving een certificaat als waardering voor zijn deelname. Bij de uitreiking werd de hoop uitgesproken, dat velen van de cursisten hun kennis in praktijk zullen brengen gedurende het vakantiekamp 1987, dat van 6-11 juli zal worden gehouden.



ORANJESTAD — Gisteren arriveerde in de haven van Oranjestad het zwaar materieel van de Zwitserse firma -Wirtgen-, die ingezet zal worden bij de werkzaamheden bij de landingsbaan van de aeropuerto Reina Beatrix. Dit materieel zal ingezet worden bij het openbreken van de huidige asfaltlaag en het direct opruimen van de losgekomen brokken asfalt. Na dit werk zal het lokale bedrijf Thiel Corporation de landingsbaan van een nieuwe zes cm dikke asfaltlaag voorzien. De werkzaamheden zullen in de avond- en nachturen worden verricht.

Bareño-vragen over pre-inspection en belangstelling daar voor luchtvaart

ORANJESTAD — Oppositie-Statenlid Grace Bareño heeft aan minister van Vervoer en Communicatie, mr. Angel Bermudez, schriftelijke vragen gesteld over het deze week met de Amerikaanse regering ondertekend accoord voor pre-inspection door de Amerikaanse Immigratie- dienst op de Arubaanse luchthaven.

Het Statenlid wenst onder andere te weten hoever de voorbereidingen betreffende de benodigde faciliteiten hiervoor gevorderd zijn en hoeveel de hiermee gemoeide kosten voor zowel de Arubaanse als de Amerikaanse regering bedragen. Zij wenst verder te vernemen of er een oplossing gevonden is voor de opeenhoping van toeristen voor de Immigratie- balie in het luchthaven- gebouw.

Verder ook nog, hoeveel luchtvaart- maatschappijen aan de regering te kennen hebben gegeven, dat zij aan het pre-inspection programma zullen deelnemen, welke deze maatschappijen zijn en hoeveel toeristen zij vertegenwoordigen.

Uit politie-rapport:

Flinke kraak in hotel

ORANJESTAD — Een vijftien-jarig meisje werd door de recherche aan de Kinder- en Zedenpolitie overgedragen. Zij had uit een tienerzaak in Boulevard Mall een T-shirt ter waarde van *f* 32,50 weggenomen.

Uit een hotelkamer werd een polshorloge ter waarde van drieduizend florin en een bedrag van vierhonderd dollar weggenomen. Er was geen spoor van inbraak, maar alles was overhoop gehaald.

Een raam van een woning te Kas di Paloma werd geforceerd om toegang te krijgen en uit een klerenkast werd een bedrag van 4200 florin als buit meegenomen.

In een restaurant hadden enige Nederlands sprekende mannen voor een bedrag van 81 dollar hun buik vol gegeten en gedronken en met een honderd dollar- biljet betaald. Later bleek dat de snelle jongens een vals biljet gebruikt hadden.

Financiën verhuisd

ORANJESTAD — Uit een BUVO- persbericht blijkt, dat de directie van Financiën verhuisd is naar het nieuwe zeven verdiepingen hoog gebouw op de hoek Paardenbaaistraat/Koningsstraat. Financiën is gehuisvest in de bovenste verdieping van het gebouw, dat bekend staat als het Belastingkantoor.

AMAF heeft nieuw bestuur

Plannen voor aansluiting bij Panamerikaanse karate-organisatie

ORANJESTAD — De Aruba Martial Arts Federation (AMAF) — waarbij zijn aangesloten Aruba Korean Karate Institute, Budo Kai Savaneta, Aruken Karate Do, Aruba Karate Do en Aruba Taekwondo Association — heeft een nieuw bestuur gekozen.

Het is als volgt samengesteld: voorzitter Karel Arends, penningmeester Rudy Wong, secretaris Frankie Kuiperi en commissarissen: Emilio Geerman, Pedro de Cuba, Francis Limonier, Rodolfo Escudero.

Van het bestuur wordt vernomen, dat de nodige voorzieningen zijn getroffen dat Aruba op de Olympiade van Indianapolis in augustus aanstaande aanwezig zal zijn. Het bestuur gaat ook het lidmaatschap aanvragen van de Pan American Union Karate Organisation (PUKO). Ook zal dit gebeuren ten aanzien van de World Union Karate Organization (WUKO).

Voor de komende maanden staat de organisatie van lokale wedstrijden op het programma. Ter gelegenheid van het derde lustrum van de Karate Bond Aruba bestaan er plannen een internationaal toernooi te houden.

Werleman- Jansen- PPA:

Herdenking overlijden van PPA-oprichter

ORANJESTAD — Ook de PPA- groep Werleman/Janssen zal morgen de 25ste verjaardag van de sterfdag van PPA- leider Juancho Irausquin herdenken.

Om tien uur zal de groep op een eenvoudige wijze — zonder toespraken — een krans leggen bij het standbeeld van Juancho Irausquin op het naar hem genoemde plein in Oranjestad.

PPA- Statenlid Eddy Werleman liet de Amigoe desgevraagd **weten dat natuurlijk de sterfdag van de leider van de PPA herdacht zal worden, juist omdat de PPA- groep Werleman/Janssen er naar streeft de idealen van de overleden leider te blijven uitdragen.**

ORANJESTAD — De inspecteur- generaal voor de krijgsmacht, generaal J.B. Verheijen, bracht gisteren vergezeld van de commandant Zeemacht in het Caribisch gebied, brigade-generaal J.B.G. Clocquet, een beleefdheids- bezoek aan gouverneur Felipe Tromp en minister-president mr. Henny Eman. Bij de foto: de heren Verheijen en Clocquet (links) samen met gouverneur Tromp.





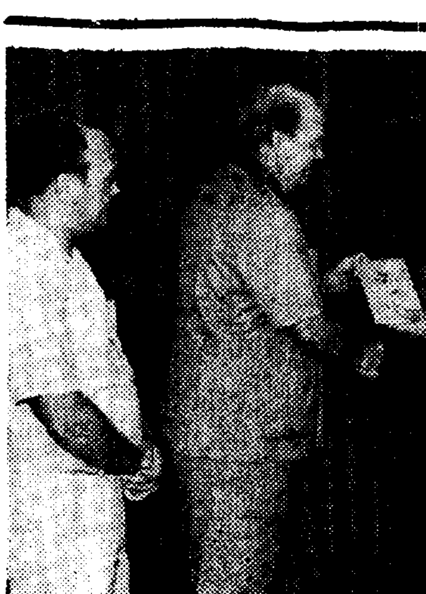
Basketballzege voor CF en GC

BRAZIL — In de dames A-klasse competitie van de Arubaanse Basketball Bond behaalde Connie Francis maandagavond een 56-46 overwinning op NWIWA. Bij de rust stond Conny Francis met 34-16 voor. Topscorers waren Irene Babijn voor Connie Francis met twintig punten en Charmain Brunnings voor NWIWA met 23 punten.

In de heren A-klasse, die daarna te Brazil werd gespeeld, behaalde Gold Crown een 77-69 (rust 47-33) overwinning op RCA. Troy Nedd scoorde voor Gold Crown niet minder dan 36 punten en voor de tegenpartij Igmar Daveelaar 27 punten.

VS verkopen partij vlees aan Venezuela

WASHINGTON — De Verenigde Staten hebben een partij van tienduizend ton vlees verkocht voor vijftien miljoen dollar. Zo maakte het ministerie van Landbouw in Washington bekend. Een en ander gebeurt binnen het kader van het programma als gevolg waarvan de VS hun veestapel drastisch inperken in de loop van dit jaar.



ORANJESTAD — De directeur van de directie Onderwijs, Richard Harms, overhandigde het eerste exemplaar van de studiegids «Awó?» aan minister van Onderwijs, mr. Mito Croes. In deze gids — samengesteld door de studie- adviseur bij de directie Onderwijs, Etley Lasten, en de waarnemend directeur van Biblioteca Nacional, Ido Yanez — zijn alle gegevens te verkrijgen over financiële hulp van de overheid voor het studeren in het buitenland, over studie- mogelijkheden in binnen- en buitenland en andere mogelijkheden zoals avondcursussen. Deze studiegids in het Papiamentu is tegen betaling verkrijgbaar in de boekhandels, Biblioteca Nacional en op de verschillende scholen. Bij de foto: bij de uitreiking v.l.n.r. Etley Lasten, Richard Harms, minister Croes, Biblioteca- directrice Alice van Romondt en Ido Yanez.

Reagan zegt rede af op herdenking 2 eeuwen democratie

FILADELFIA — President Ronald Reagan heeft zich teruggetrokken als een der redenaars op de bijeenkomst in Philadelphia ter gelegenheid van het tweede eeuwfeest van de grondwet en de invoering van de democratie in de Verenigde Staten. Hij zou het woord voeren evenals zijn collega's van Argentinie en de Filipijnen.

Volgens plan had de Amerikaanse president op deze bijzondere bijeenkomst vrijdagavond moeten spreken over Democratie en de buitenlandse politiek van de Verenigde Staten. Het algemene thema van de bijeenkomst is naar een meer democratische wereld. Ongeveer vijfhonderd vooraanstaande persoonlijkheden uit de VS en daarbuiten zijn daartoe samengekomen op een bijeenkomst onder auspicien van de Raad voor wereld- aangelegenheden en het College van advocaten van Philadelfia.

Het spits werd afgebeten dorr premier Eugenia Charles van Dominica. Inleidingen worden verzorgd onder meer door president Raul Alfonsin van Argentinie en Corazon Aquino van de Filipijnen. Laatstgenoemde doet het via de satelliet. Alfonsin wordt op deze bijeenkomst onderscheiden als internationaal staatsman. Van de partij zijn onder meer de Amerikaanse expresidenten Jimmy Carter, Richard Nixon en Lyndon Johnson en de vice- presidenten George Bush, Walter Mondale en Nelson Rockefeller.

Principe-overeenkomst over HYATT-financiering

ORANJESTAD — Allen bij de bouw van een Hyatt Hotel op Aruba betrokken partijen — de financiers uit Japan, Hyatt en Ballast Nedam — hebben tijdens de besprekingen in New York in principe een overeenkomst over een en ander bereikt. De advocaten van de partijen zijn nu doende de details uit te werken, waarna tegen het eind van de maand op Aruba de ondertekening van de contracten kan plaats vinden. Voor Aruba — dat ook belanghebbende in deze zaak is — woonde de directeur van de Arubaanse Ontwikkelingsbank, Mehran, de besprekingen bij.

Houding van ministers laf genoemd

Nelson Oduber: regering is al nerveus zonder MEP-manifestatie

ORANJESTAD — "Zonder dat de MEP een manifestatie organiseert, wordt de regering al zenuwachtig." Dit is de mening van de MEP-leider Nelson Oduber in een verklaring op de manifestatie die de heer Geerman maandag organiseerde en de uitlatingen van premier Eman hierover.

Veel mensen op Aruba zijn ontevreden, hetgeen onder meer blijkt uit het verzoek van een burger om een manifestatie te mogen houden om die ontevredenheid tot uiting te brengen, aldus de MEP-leider. Volgens de heer Oduber is de regering Eman de oorzaak van al die ontevredenheid, omdat teveel werd beloofd en te weinig wordt gedaan. Hij haalt aan dat er geen vijfduizend nieuwe arbeidsplaatsen werden geschapen, de gasolineprijs wordt verlaagd en dat na zeven maanden regering 42 nieuwe maatregelen op de schouders van de burgers werden gedrukt. Ten aanzien van de manifestatie merkt de MEP-leider op, dat in kringen van de MEP vergaderd werd hierover en besloten is dat elk lid individueel het recht heeft aan een manifestatie deel te nemen of niet. Wij hebben ervaren dat nadat vijfhonderd man aan de manifestatie deelnam — waarin MEP-aanhangers zich solidair verklaarden door deel te nemen — premier Eman alles heeft gedaan om de manifestatie te kleineren. Zelfs werd door een radiostation verkondigd — aldus Oduber — dat de manifestatie niet zou doorgaan. En nu krijgt ineens de MEP de schuld van deze manifestatie, waardoor de regering Eman erg nerveus is geworden. Hoe laf de ministers zijn, aldus vervolgt MEP-leider Oduber, blijkt uit het feit dat geen der ministers de moed had om naar buiten te komen en met de manifestanten te praten, zoals destijds de MEP- gedeputeerden en wijlen Betico Croes wel hebben gedaan bij een manifestatie. Het tegendeel is het geval, aldus vervolgt de MEP-verklaring. Wij hebben en video waarop men twee ministers achter de gordijnen kan zien kijken om te zien wie er op de ontslag-lijsten moet komen.

In dit verband haalt de MEP-leider de demonstratie van 12 maart 1985 aan. De bestuurders van nu trachtten onder de stakers van toen te komen en hardhandig werd hun verzocht heen te gaan. De MEP heeft geen manifestatie georganiseerd. Inmiddels heeft MEP-leider Nelson Oduber premier Eman uitgedaagd voor een debat voor de TV over de huidige situatie.

Voor CA-verlaters info-middag belegd

Drie doden door AIDS tot heden toe op Aruba

ORANJESTAD — Voor ruim vijftig schoolverlaters van het Colegio Arubano organiseerde de Womens Club of Aruba (WCA) donderdagmiddag een voorlichtings- bijeenkomst over de gevreesde ziekte Aids. De — al eerder in de Amigoe besproken — informatieve Papiamentse film werd vertoond, waarin dr. O. Anaya, mevrouw Lampe en de heer De Windt (respectievelijk internist, werkzaam bij de Bloedbank en hoofd van dienst Besmettelijke Ziekten — vele aspecten van Aids toelichten.

Na afloop van de filmvertoning werden de schoolverlaters in de gelegenheid gesteld vragen te stellen. Daarbij bleek onder meer dat er op Aruba inmiddels drie mensen aan Aids zijn overleden. De enkele weken geleden door minister Watty Vos aangekondigde Aids- commissie, die een grootscheepse campagne zal moeten opzetten, blijkt nog steeds niet te zijn geïnstalleerd, doch de WCA verwacht spoedig ontwikkelingen hierin.

Aanstaande dinsdag zal via TeleAruba 's avonds van negen tot tien uur de voorlichtingsfilm van de WCA worden vertoond. In de studio zal een forum van deskundigen aanwezig zijn en na afloop van de film kan men vragen over Aids rechtstreeks aan het forum voorleggen. De WCA verwacht hiervoor grote belangstelling.

Gestolen kruiwagens terecht

ORANJESTAD — In verband met enige kruiwagens, afkomstig van diefstal uit de opslagplaats van de firma Bredero, werden twee mannen aangehouden. De kruiwagens werden op de weg naar Bubali aangetroffen. De man V. uit Piedra Plat werd aangehouden, maar hij ontkende iets van de zaak af te weten. Later besloot hij toch toe te geven, dat hij samen met de man V. uit San Miguel de kruiwagens had weggehaald en deze bij V.'s woning had gedeponeerd. Hoe de kruiwagens van dit adres waren verdwenen en op de weg terecht gekomen waren, was voor V. een raadsel.

Handelsembargo van VS is fnuikend voor Nicaragua

Managua wendt zich tot SU voor schepen en vliegtuigen

MANAGUA — Nicaragua probeert voor zijn luchtvaartmaatschappij en zijn scheepvaartbedrijf vliegtuigen en schepen te verkrijgen in de Sovjetunie. Men wendt zich tot Moskou omdat men problemen heeft met het aanschaffen van onderdelen voor de Amerikaanse vliegtuigen en schepen waarvan men tot heden toe gebruik maakt. Het handels- embargo van de VS tegen Nicaragua is de oorzaak van de problemen.

Minister van Transport van Nicaragua, commandante William Ramirez, verklaarde tegenover het Amerikaanse persbureau AP "dat we ernstige moeilijkheden ondervinden bij het aanschaffen van Amerikaanse apparaten en onderdelen als gevolg van het embargo. Daarom proberen we die nu te betrekken uit bevriende landen". De bewindsman doelde op het luchtvaart- staatsbedrijf Aeronica en ook op het staats- scheepvaart- bedrijf Nanica en legde de verklaring af kort voordat bekend werd dat twee Nicaraguaanse staatsburgers en vijf Nicaraguaanse ondernemingen, waaronder Aeronica, in Miami waren aangeklaagd wegens het schenden van het Amerikaanse handels- embargo. Het ging hierbij om het aankopen van twee Amerikaanse vliegtuigen uit de tweede Wereldoorlog van het type C- 46.

Het Amerikaanse embargo werd op 1 mei 1985 door president Ronald Reagan afgekondigd. Nicaragua heeft onder meer dit embargo aangevochten bij het Internationaal gerechtshof in Den Haag, ook bij de Veiligheidsraad en ook bij de Algemene overeenkomst inzake handel en tarieven GATT. Volgens Nicaragua ondervindt zeventig procent van zijn land- verkeer hinder van het embargo, 88 procent van zijn luchtverkeer en 75 procent van zijn scheepvaartverkeer.

De twee vliegtuigen waarover Aeronica beschikt zijn een Boeing 727 en een dito 720. Onlangs werden die gerepareerd in Costa Rica. Zij zullen op zijn hoogst nog drie jaar mee kunnen, zo schat men. Hij bevestigde dat Aeronica een overeenkomst heeft gesloten met de Russische luchtvaart- maatschappij Aeroflot om een TU- 154- B te kunnen aanschaffen voor zijn vluchten op Panama, Costa Rica, El Salvador en Mexico. Maar als gevolg van vertraging aan Russische zijde is het daarvan nog niet gekomen. De aankoop van Russische vliegtuigen is een "simpele economische transactie, tussen Aeronica en Aeroflot", aldus de minister. De Cubaanse luchtvaart- maatschappij Cubana de Aviacion heeft aangeboden de training van het Nicaraguaanse personeel voor de Russische toestellen voor zijn rekening te nemen. Minister Ramirez zei nog dat Nanica ook aan het praten is met Moskou over de aankoop van schepen.

Trekkingslijst van de Landsloterij N.A.

12de Trekking **Donderdag 18 JUNI 1987**

Waarvan proces verbaal was opgemaakt en ondertekend door
Namens de Procureur-Generaal H. R. KEIZERWEERD
De Directeur H. M. THOMAS

12de trekking op donderdag 18 juni 1987.

1ste PRIJS		2de PRIJS		3de PRIJS	
11482	2.000	27082	1.500	20964	1.000
11483	100.000	27083	35.000	20965	15.000
11484	2.000	27084	1.500	20966	1.000

Getuigen:
J. Th. WILSON
E. A. BARENO

UREN VAN UITBETALING:
CURAÇAO : 8.00—11.30 en 13.30—16.00
ARUBA
Oranjestad : 8.00—12.00 en 13.30—16.30
San Nicolaas: 8.00—11.00 en 14.30—17.00
BONAIRE : 8.00—11.30 en 13.00—16.00 (maandag gesloten)
ST. MAARTEN : 7.15—12.30 (op trekkingsdagen gesloten)

Tekort vermindert duidelijk

VS-electronica-handel gaat gestadig vooruit

SAN FRANCISCO — Het tekort van de Verenigde Staten in de handel in electronica- producten met de rest van de wereld is in het eerste kwartaal van dit jaar duidelijk verminderd. Ook in de handel met Japan trad er een behoorlijke verbetering op, zo blijkt uit dinsdag gepubliceerde cijfers van de Amerikaanse vereniging van elektronica- fabrikanten.

Het tekort veminderde in het eerste kwartaal ten opzichte van dezelfde periode van 1986 met ruim negentien procent van 3,1 miljard dollar tot 2,5 miljard dollar. Het negatieve saldo met Japan daalde van 5,2 miljard dollar tot 4,6 miljard dollar. Dit was vooral te danken aan een verbetering van de Amerikaanse handels- cijfers voor consumenten- electronica. Het tekort in deze sector daalde van 2,1 miljard dollar tot 1,5 miljard dollar. Het tekort in de computer- handel met Japan steeg van een miljard dollar tot 1,3 miljard dollar.

een bestuurslid van de vereniging van Amerikaanse electronica- fabrikanten, Ralph J. Thomson, zei dinsdag dat het nog te vroeg is om te juichen, maar noemde de cijfers toch "positief en bemoedigend". De gegevens over het tweede kwartaal zullen volgens hem bevestigen dat het met de tekorten de goede kant op gaat. Als de huidige ontwikkeling zich voortzet zal het tekort in de electronica- handel met Japan over geheel 1987 verminderen van 20,4 miljard dollar tot achttien miljard dollar, zo voorspelde Thomson.

de cijfers over het tweede kwartaal zullen zeker worden beinvloed door de sancties die president Reagan in april afkondigde tegen Japan omdat dat land zich niet zou hebben gehouden aan een accoord over de handel in chips. De invoerrechten voor een reeks Japanse electronica- producten werden verhoogd met in totaal 300 miljoen dollar op jaarbasis. Op 8 juni, bij het begin van de economische topconferentie in Venetie, werd daarvan voor 51 miljoen dollar aan maatregelen opgeheven.

Wat betreft de handel in computers kunnen de Amerikaanse fabrikanten enige hoop putten uit een omvangrijk pakket economische maatregelen dat de Japanse regering onlangs heeft aanvaard. Dat voorziet onder meer in de aankopen van Amerikaanse supercomputers.

St. Elisabeth's Hospitaal Curaçao N.A.

ST. ELISABETH HOSPITAAL

TA PARTISIPA

ku debí na trabounan inevitabel na e instalashon di airconditioning den Poliklinika riba
DJASABRA 20 i
DJADUMINGU 21 di yüni 1987
Departamentu di Emergensia
TA ATENDE SOLAMENTE KASONAN DI URGENSIA
Nos ta pidi un i tur pa tene kuenta ku esaki i den kaso di nesesidat akudi na promé instansia serka dòkternan di warda.

Gerensia.

Willemstad, 19 yüni 1987.

De Direkteur van het Departement van Onderwijs roept al degenen op die een examen voor de

ZEEVAART

willen afleggen in de maand september 1987.
Kandidaten gelieven zich schriftelijk aan te melden bij het Departement van Onderwijs, Sta. Rosa 48, Curaçao, vóór 8 juli 1987, onder vermelding van naam, adres en eiland.

De Direkteur van het Departement van Onderwijs,
R.W.A. Naaldijk

IVAN LENDL HEEFT NOG NOOIT OP GRASBANEN GEWONNEN

Steffi Graf de grote favoriet bij de dames

Populariteit van Boris Becker daalt in West-Duitsland, maar stijgt in Engeland

LONDEN — Nu Margareth Thatcher de verkiezingen voor [illegible]derde keer heeft gewonnen, wedt goklustig Engeland dat er [illegible] aan de Church-Road in Wimbledon geen wisseling van de [illegible]cht zal plaatsvinden. Het verdrijven van de gevestigde orde [illegible]aar altijd al een moeilijke zaak geweest. Bjørn Borg bleef [illegible] jaar ongeslagen. Martina Navratilova maakt zich op om [illegible]r achtste titel in het damesenkelspel binnen te halen - waar[illegible] de zesde in successie - en de negentienjarige Boris Becker [illegible]t beginnen aan de aanloop naar zijn derde kampioenschap. [illegible]wee jaar geleden keken de Londense liefhebbers net zo on[illegible]wig als onlangs de Sovjets toen een andere Westduitser, [illegible]thias Rust, zijn vliegtuigje op het Rode Plein parkeerde. [illegible] kamikaze-piloot, die te jong was voor een vliegbrevet, [illegible]de zich meer vallend dan lopend een weg naar de titel. Hij [illegible] afkomstig uit een land, dat sinds de dagen van Bungert en [illegible] Cramm geen tennissers van formaat had voortgebracht.

[illegible]ar de tijden veranderen. [illegible] het eerste Wimbledon na [illegible]eeuwfeest levert West-Duitsland in de personen van Becker en Graf zelfs de voornaamste kandidaten voor de eindzege en is het aan het systeem van de Wild Cards te danken, dat er nog enkele Britse spelers in actie komen.

Becker, die bij zijn eerste kampioenschap geen enkele bescherming genoot en vorig jaar vierde was geplaatst, voert ditmaal zelfs de plaatsingslijst aan. Steffi Graf, die in Parijs haar overwinningenreeks tot 39 partijen uitbreidde, moet alleen voorrang verlenen aan de in de Franse finale verslagen Martina Navratilova. Twee jaar geleden incasseerde een onbekende gokker (was het Bekcer's manager Ion Tiriac?) 400.000 pond voor de duizend die hij had ingezet. Nu is er aan Becker niets meer te verdienen. Als hij wint wordt er voor elke tien pond elf uitbetaald. Ivan Lendl 'doet' 3 tegen 1 en Conners zelfs 20 tegen 1. Meer geld is er te verdienen met het wedden tegen het weer. De notering is nu 33-1, dat gedurende de traditienele 'Fourtnight' de partijen op het Centrecourt minstens eenmaal per dag door regen worden onderbroken.

Sinds John McEnroe heeft laten weten geen pijn meer te willen lijden op de tennisbaan, zijn er weinig uitgesproken favorieten over. McEnroe was een fenomeen; een genie, met alle onhebbelijkheden vandien. Niemand speelde waarschijnlijk mooier tennis dan hij in de finale van [illegible], toen hij Jimmy Conn[illegible] [illegible]

[illegible]

En dat terwijl [illegible] zo Amerikaans mogelijk uit probeert te zien. Gewapend met het zwaarste slaghout, dat mensenhanden kunnen dragen, is de veramerikaanste Tsjech in Londen gearriveerd. Een griepaanval heeft [illegible] geplande [illegible] van de [illegible] [illegible] don-finale van vorig jaar las, is dien in zijn [illegible] [illegible] gras zet, kijkt [illegible] [illegible]. Maar op mij [illegible] uit-

[illegible]werking. Ik ben nou eenmaal niet zo'n talent als Ilie Nastase of Manuel Orantes. Al heb ik natuurlijk wel meer aanleg dan de man in de straat. Het spel is veranderd. Net zoals elke andere tak van sport. Neem voetbal... De Brazilianen zijn nog steeds de mooiste artiesten, maar ze worden door brute kracht omver gelopen. Zo gaat het ook in tennis: als je met een geplaatste slag niet langs iemand kan komen, dan maar met puur geweld. Misschien is de aardigheid er af, maar dat is nu eenmaal de tol, die je voor de vooruitgang betaalt."

Lendl bekeek na de finale van vorig jaar de video-opnamen en kwam tot de conclusie dat hij louter op kracht was verslagen. "Dat heeft me ertoe gebracht daar meer op te gaan trainen. Vooral mijn bovenlichaam en mijn armen moesten sterker worden. Ik denk dat Boris nu geen voordeel meer heeft." Maar de nadelen, die Lendl te overwinnen heeft, zijn evident. Wimbledon is nu eenmaal Beckers toernooi geworden. "Het heeft een heel bijzondere charme aldus de Westduitser. "Zelfs een handgeknoopt Perzisch tapijt kan niet zo mooi en gelijkmatig zijn. Elke grashalm heeft dezelfde hoogte." Hij doelt daarbij op het feit, dat de veel geroemde Londense onderhoudsstaf een grashoogte van precies 4,8 millimeter aanhoudt.

De eindzege van Queens ten koste van Jimmy Conners heeft de Duitser in de rol gedrongen van de onverslaanbaar geachte favoriet voor de tot een half miljoen gulden opgetrokken hoofdprijs. Jimmy Conners doet zich in Londen voor als een toevallig langskomende toerist. Yannick Noah beklaagt zich over een nieuwe knieblessure en is uitgeweken naar Dublin, waar hij samen met Mats Wilander en de wonderbaarlijk snel van zijn in het duel tegen Tom Nijssen opgelopen blessure herstelde Ier Matt Doyle een showtoernooi ten gunste van een antihongercampagne afwerkt. [illegible]

dat hij Günther Bosch als trainer aan de kant zette, maar wel doorging met Ion Tiriac als manager, heeft in de Bondsrepubliek kwaad bloed gezet. Bij een opinie-peiling bleek slechts 33% van de Westduitse burgers te geloven in een derde Wimbledonsucces voor Becker. Een gelijk percentage houdt rekening met een vroegtijdige uitschakeling en rond 35% waagt zich niet aan een voorspelling. Daarentengen is 63% van de ondervraagden van mening, dat de nummer twee van de wereldranglijst na de scheiding met Bosch in een crisis is beland.

Steffi Graf blijkt Boris Becker in populariteit te zijn voorbij gestreefd. Achtentwintig procent van de Westduitsers ziet haar liever winnen dan Boris, terwijl slechts 17% liever het omgekeerde prefereert. Ook bij de concurrentie wordt Beckers kansen minder hoog ingeschat dan men zou vermoeden. Maar dat heeft andere oorzaken. Op Queens sloeg de Westduitser een bijzonder laag percentage van zijn eerste services in. Dat maakt hem kwetsbaar. Henri Leconte, de Franse durfal, die in Bristol blijk heeft gegeven redelijk hersteld te zijn van een slepende rugblessure, vindt dat althans. "Ik heb nog nooit van Becker gewonnen. Maar als ik hem nu zou tegenkomen, weet ik het zo net nog niet."

Voorlopig staat Lendl zo'n straatlengte op punten voor, dat zelfs een vroegtijdige uitschakeling op Wimbledon zijn eerste plaats op de wereldranglijst niet in gevaar zou brengen. Lendl is de onbetwiste grootverdiener in tennis. Alleen al in 1986 sloeg hij aan prijzengeld een bedrag bijeen van $1.987.537. Tot veler verrassing komt hij daarmee op de ranglijst van grootverdieners in het Amrikaanse tijdschrift Sport, slechts op de twaalfde plaats. In de Amerikaanse beroepsboksport en het baseball zijn de verdiensten kennelijk nog hoger dan in de tennissport. De B[illegible]ers en de [illegible]

MALTA AMSTEL
SPORTAGENDA

[illegible]RO DEPORTIVO KORSOU
[illegible]bad)
[illegible] van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur;
[illegible] en donderdagmorgen gesloten.

[illegible]LEN
[illegible] Bowling Club, Chichu-
[illegible]
[illegible] maandag t/m donderdag
[illegible]00- 02.00 uur, vrijdag en zaterdag
[illegible]00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf
[illegible] uur.

[illegible]KVERENIGING CURAÇAO
[illegible] maandagavond om 20.00 uur gele-
[illegible] tot schaken in het Mistero Plaza.

CURAÇAO LITTLE LEAGUE
[illegible] Senior League)
[illegible]
[illegible] Liga Pariba vs Liga Pabow - Little
[illegible] Ballpark, Suffisant.

VOETBAL
[illegible] Futbòl Kòrsou)
[illegible] Centro Barber/Coca Cola vs Inde-
[illegible]
[illegible] Indeba/NAC vs Jong Colombia/
[illegible] Centro Deportivo Kòrsou.

[illegible]ENNIS
[illegible]
[illegible] wedstrijden meisjes tot 16 jaar -
[illegible] Moreno.

[illegible]AG
[illegible] LITTLE LEAGUE
[illegible] Senior League)
14.00 [illegible] Liga Pariba vs Liga Pabow - Little
[illegible]

[illegible]/SEOEL — Fortuna [illegible] Seoel bij het toer[illegible] President's cup voor [illegible] een nationale Chinese [illegible] werd het 1-1. Willy Boessen opende de score voor de Lim[illegible] Zambrano maakte nog [illegible] gelijk.

0-0-0-0-0

[illegible]RAL/SINGAPORE — [illegible] 1-0 verslagen [illegible] uit de kwalificatie [illegible] voor het Olympisch [illegible] toernooi.

0-0-0-0-0

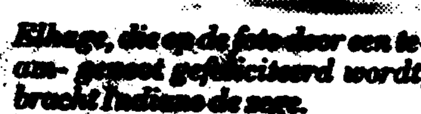
[illegible]/HELSINKI — De [illegible] Pieters heeft de [illegible] wereldtitel bowling ge[illegible]. Pieters versloeg in de [illegible] de Amerikaan [illegible] met 639-[illegible]. Na [illegible] was Steals[illegible] [illegible] eerste voor Pieters (31[illegible]).

MAJOR LEAGUE BASEBALL

N[illegible] — [illegible] van [illegible] voor de Major League [illegible] Amerikaanse baseball[illegible]

Am[illegible]
Ne[illegible] Baltimore
Or[illegible] Cleveland Indians
Bo[illegible]
Br[illegible]
Ka[illegible] California
An[illegible]

Na[illegible]
Ch[illegible]
Ph[illegible]
Me[illegible]
Re[illegible]
Lo[illegible]
ra[illegible]
He[illegible]
Pa[illegible] San Francisco [illegible]



WILLEMSTAD — Playing manager van Sta Rosa Indians zette gisteravond met een run zijn ploeg op een winst- positie in de ontmoeting tegen Wild Cats. Cats stond tot de zevende inning nog op een 3-1 voorsprong, maar wist deze niet te behouden. De run van Elhage, die op de foto door een team- genoot gefeliciteerd wordt, bracht Indians de zege.

Cats stond tot zevende inning met 3-1 voor

Playing-manager Elhage zet Indians definitief op winst

WILLEMSTAD — Een homerun van playing manager Lipo Elhage in de laatste inning bracht gisteravond een dramatisch einde aan de ontmoeting Sta. Rosa Indians/Mennen Speedstick en Wild Cats/Banco di Caribe. Elhage zette daarmee zijn ploeg definitief op winst nadat Cats tot in de eerste helft van de zevende inning nog aan de leiding was geweest met 3-1.

Indians heeft zich met deze overwinning gehandhaafd als absolute koploper in het AA-klasse baseball. Terwijl verlies een gedeelde eerste plaats met Sta. Maria Pirates/ABC & Walle Construction zou hebben betekend, staat men nu nog steeds alleen aan de top van de ranglijst met één wedstrijd voorsprong op Pirates en twee op Royal Scorpions/M&C Bank.

Cats scoorde éénmaal in de eerste en éénmaal in de derde inning zonder ook maar één honkslag te hoeven slaan. De tweede run bracht Cats op voorsprong met 2-1 welke in de lucky seven op honkslagen van Elton de Castro en Hector Gressman en een "doublesteal" werd ver[illegible] [illegible] geholpen door een vrije loop en een slechte aangooi van de achtervanger. Elroy Hernilia sloeg in deze slagbeurt zijn derde honkslag van de avond en scoorde later de gelijkmaker op een grondbal naar de shortstop. De beslissing viel uiteindelijk in de laatste inning op een bijzonder pijnlijke wijze voor pitcher Percey Schoop en zijn teamgenoten. Manager Elhage verscheen namelijk als pinch-hitter voor de eerste maal dit seizoen aan slag en zond de bal op de eerste de beste worp van Schoop met een forme klap over de omheining in het middenveld voor de winnende run.

De eindcijfers waren als volgt: 4-8-2 voor Indians en 3-4-1 voor Cats. Pitcher Rupert Straker eindigde als winnende pitcher (zijn record is thans 4-0) zonder zich praktisch moe te moeten maken. Hij stond slechts één inning op de heuvel als vervanger van Wendel Elisabeth die de strijd na 8 1/3 inning verliet. Verliezer Percey Schoop werkte vanaf de derde inning op de heuvel als vervanger van starter Miro Daal.

De standenlijst ziet er thans als volgt [illegible]

1. Indians	10	1	—
2. Pirates	9	2	1
3. Scorpions	8	3	2
4. GK Stars	5	6	5
Wild Cats	5	6	5
6. Hawks	4	7	6
7. Alpha	2	9	8
8. Sorpresa	1	10	9

De competitie wordt zaterdagavond voortgezet met de wedstrijd tussen Royal Scorpions en Groot Kwartier Stars. In de eerste ronde rekende Scorpions met 11-1 af met GK Stars. Na de wedstrijd van zaterdag volgt een korte onderbreking in verband met de voorbereidingen van de selectie voor de eliminatie- serie tegen St Maarten.

0-0-0-0-0

VOETBAL/HANNOVER — Het bestuur van Hannover '96, dat het komend seizoen uit zal komen in de hoogste Bundesliga heeft een lollige manier gevonden om de aanhangers te bedanken voor de steun in het afgelopen seizoen. Bij de laatste thuiswedstrijd tegen FC Saarbrucken krijgt iedere toeschouwer een biertje en een worst aangeboden als blijk van waardering.

0-0-0-0-0

In het clubschaakkampioenschap schaken van [illegible]:

[illegible]arc de Maaijer verspeelde in de opening al zijn kansen op winst tegen Shaaul Moesker

[illegible] Bij de [illegible] Moesker [illegible] Hij deed in [illegible] onmiddellijk door [illegible] de Maaijer [illegible] verloren, [illegible] het nutteloos van ver[illegible] zijn [illegible] de hand.

[illegible]e grootste sprong op de [illegible] maakte Robbie Moron. [illegible] zijn winstpartij tegen [illegible] Scherptong klom Moron [illegible] naar een tweede plaats in de [illegible]. Bij de dames won Lud[illegible] Garmers aan haar stand [illegible] als koploper van Ani[illegible]. Sonali Cardose won van [illegible] Sambre. [illegible] partij won Sambre van Tania [illegible]mohamed. Sonali Cardose [illegible] haar tweede partij. Fa[illegible] Cova [illegible] in [illegible] de C-klasse deden zich [illegible] verrassende ontwikkelin[illegible] voor.

De stand in de verschillende [illegible] is als volgt:

A-klasse:

1. S. Moesker	6 (6)
2. R. Moron	4 ([illegible])
3. R. Wolf	4 (7)
4. R. Capella	3,5 (6)
5. R. Bito	3,5 (7)
6. M. de Maaijer	2 (4)
7. R. Scherptong	1 (4)
8. H. Lau-A-Kien	0 (7)

B-klasse:

1. P. Pilgrim	12,5 (14)
2. S. Maduro	12 (14)
3. E. Plaate	11,5 (14)
4. C. Habibe	7 (11)
5. G. Bracelly	7 (13)
6. Gomes-Casseres	6,5 (12)
7. E. Hollaar	5,5 (13)
8. C. Coeriel	5 (11)
9. R. Garmers	5 (12)
10. M. Hupsel	3,5 (13)
11. G. Grijt	2,5 (8)
12. Statie	2,5 (9)
13. G. Emelina	1 (6)
14. G. Bloem	0,5 (7)
15. W. Heyliger	0 (6)

C-klasse:

1. R. Henriquez	12 (14)
2. E. Herman	9,5 (14)
3. A. Marcus	8,5 (13)
4. O. Martina	8 (9)
5. F. Hill	7 (11)
6. C. Pinedo	6,5 (10)
7. M. Jarmohamed	5,5 (7)
8. Rampersad	5 (7)
9. [illegible]	[illegible]
10. [illegible]	[illegible]
11. [illegible]	[illegible]
12. [illegible]	[illegible]
13. [illegible]	[illegible]
14. [illegible]	[illegible]
15. A. [illegible]	2 ([illegible])
16. [illegible]	1,5 ([illegible])
17. [illegible]	[illegible] (10)
18. C. [illegible]	0 ([illegible])
19. Ju. [illegible]	0 ([illegible])
20. Jo. [illegible]	0 ([illegible])

Dames-klasse:

1. L. Garmers	13 (14)
2. A. Craane	10 (15)
3. T. Hollaar	9 (14)
4. C. Melfor	8 (11)
5. N. Cijntje	8 (11)
6. F. Cova	8 (13)
7. G. Archer	8 (15)
8. T. Foy	7,5 (13)
9. S. Cardose	7 (8)
10. B. Leocadia	7 (10)
11. P. Sambre	5,5 (15)
12. A. Foy	4,5 (13)
13. D. Metz	4 (10)
14. R. Melfor	2,5 (9)
15. R. de la Pas	2 (8)
16. T. Jarmohamed	1,5 (7)
17. L. Cardose	1 (3)
18. T. Winklaar	0,5 (13)
19. Grijt	0 (3)

FATHER'S Day

FATHER'S Day

(Alegrá tata su Kurason.)

Na mi tata tan stimá
Felisidat mi ta deseá
Esta un tata komprensibo
Bon ehèmpel i fiel amigo

Tata Djos dunabo e grasia
Di biba hopi aña mas
Asina tata por gosa
huntu ku nos tur bo yunan.

Papai mi tata

No ku palabranan bunita
so mi por ekspresa
e sufisiente agradesimento
Sino tambe un bon compof-
fashon
Asina tata ke mirá di tur su
yunan
E ta e mihó regalo
Pa alegrá tata su kurason.

Pa: Lola Amasia.

Met regering

Importeurs kantoorartikelen hebben overeenkomst bereikt

WILLEMSTAD — Nadat maandenlange onderhandelingen met het Departement van Handel, Industrie en Werkgelegenheid niets opleverden, bereikten de importeurs van kantoor- en schrijfartikelen gisteren een overeenkomst met de waarnemend minister van dit departement. Er is een ministeriele beschikking opgesteld, volgens welke bepaalde artikelen, zoals schrijfblokken, geïmporteerd mogen worden.

De lokaal vervaardigde artikelen zullen evenwel ook aan het publiek te koop worden aangeboden.

Woordvoerder Piet Eddine van de boekhandelaren en importeurs van kantoor- en aanverwante artikelen liet vanmorgen weten zeer tevreden te zijn met het bereikte resultaat. Eddine, die enkele weken geleden zeer krasse uitspraken deed over de minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid, Marco de Castro, liet zich vanmorgen zeer positief uit over de vervanger van De Castro, Winston Lourens die volgens Eddine op zeer kundige wijze de problematiek heeft aangepakt.

Er is een systematische analyse gemaakt van wat onder kantoor- artikelen verstaan moet worden, wat drukwerk precies inhoudt en zo zijn alle termen en de inhoud daarvan geïnventariseerd. Dat heeft er toe geleid dat op veel eenvoudigere wijze bepaald kon worden voor welke artikelen een import- vergunning gegeven kan worden, aldus Eddine die verklaarde dat die producten met ingang van vandaag weer ingevoerd kunnen worden.

Zoals bekend waren het vooral de schrijfblokken die bij deze problematiek in de publiciteit kwamen. Die worden ook lokaal vervaardigd maar volgens de importeurs tegen een veel hogere prijs dan de geïmporteerde. Onder andere voor de schrijfblokken is nu dan ook een opheffing van de protectie- maatregelen verleend. Eddine benadrukte echter dat de lokale schrijfblokken te koop aangeboden zullen blijven worden. Diverse andere producten, zoals het drukwerk, blijven onder de protectie vallen. ... de importeurs ... de pogingen van de ... teurs om opheffing ... het import- verbod van diverse producten, kon vanmorgen geen reactie verkregen worden. Zoals bekend werd deze ... aangevoerd dat de importeurs slechts uit zijn op "woekerwinsten" en zou dat de reden zijn waarom zij bijvoorbeeld schrijfblokken willen importeren. Het grote prijsverschil waar door de importeurs ... helemaal niet zoveel zijn.

Parlementaire delegatie reist naar Europa

WILLEMSTAD — Onder leiding van Staten- voorzitter Onofre Bikker zal de komende weken een Antilliaanse parlementaire delegatie naar Portugal en Nederland reizen.

De delegatie verblijft van 21 tot en met 27 juni in Lissabon, waar een conferentie zal worden bijgewoond van parlementariërs uit de Europese Gemeenschap en Latijns- Amerika. Van 28 tot en met 2 juli zullen de Antilliaanse parlementariërs vervolgens in Den Haag zijn voor een gezamenlijke evaluatie van het zogeheten "parlementaire contactplan". Dat is een afspraak voor regelmatige contacten tussen de parlementen van Nederland, de Nederlandse Antillen en Aruba. In Den Haag zal onder meer worden gesproken met de Vaste Kamer- commissies voor Antilliaanse Zaken ... de Staten van Aruba.

In het kader van het Contactplan ... in januari ... gezaud ... delegatie ... metten ... plaats ... reiding ... gebracht. ... ten van Aruba Pedro Bislip richtte zich in verband daarmee al eind vorige maand tot zijn Antilliaanse collega. Hij verzocht deze hem, ter voorbereiding van de programma's voor die ontmoetingen, ... schaffen over mogelijke ... met betrekking tot ... of instanties in het ... ba en eventueel bezoeken in de regio.

Dief ... gepakt

WILLEMSTAD — Een 19- jarige scholier werd door de politie aangehouden in verband met de ...

Op Vaderdag

Radio Hoyer organiseert een dagje uit op Banda Bou

WILLEMSTAD — ... op Banda Bou ... Vaderdag ... 's Morgens om negen uur ... Barber.

Om half tien ... het vertrekschot voor de ... tocht op Banda Bou van ... kilometer.

... over marktbescherming

Martina staat beleid voor op basis rationele dialoog

De evaluatie die het departement van Handel, Industrie en Werkgelegenheid ...

Zaterdagmiddag

Kindercircus en meer bij Société Hippique

WILLEMSTAD — Ter afsluiting van het schooljaar zal er morgen, 20 juni, op de terreinen van de Société Hippique Curaçao een voorstelling worden gegeven van het Kindercircus van mevrouw Leentje Römer.

Na de voorstelling van het kindercircus mogen de enthousiaste toeschouwers zelf ook hun kunstjes vertonen. Daarna is er een korte pauze waarna een voorstelling wordt gegeven van het rijden van een Carrousel op muziek. De groep meisjes die dit zullen doen bestaat uit Jennifer Ponsen, Aukje Belt, Anouk Smeal, Lianne Brandse, Saskia Revelli, Indra Horsford, Shadia Hammoud, Tamara Neuman en Anne Middelkamp.

Eenieder is van harte welkom bij dit evenement op de terreinen van de Société Hippique Curaçao aan de Jongbloedweg. De entree is gratis en het evenement begint om vijf uur 's middags.

MOSKOU — De SU heeft igv de komende viering van de 70e verjaardag van de Oktober revolutie een amnestie aangekondigd, waartoe het presidium van de Opperste Sovjet heeft besloten. De amnestie zou niet gelden voor hen die vastzitten wegens "anti-Sovjet-agitatie en -propaganda. De amnestie treedt meteen in werking.

*****

LONDEN — De SU is bij de Star wars- ontwikkeling mogelijk verder dan de VS, aldus Jane's Defence. Er komen steeds meer bewijzen dat de SU in de sectoren welke de basis vormen van het Strategisch Defensie Initiatief (SDI) verder ontwikkeld is dan werd gedacht, aldus het invloedrijke militaire onderzoekings- blad.

*****

Bogotá belooft Caracas medewerking bij zoeken daders moord op gardisten

Vrachtwagens Colombiaans leger in guerrilla-nederlaag: 27 doden

BOGOTA — Bij een treffen tussen guerrilla en leger in het zuiden van Colombia zijn 27 soldaten om het leven gekomen. Bogota heeft ondertussen aan Caracas beloofd medewerking te verlenen bij het zoeken naar de bende welke een kampement van de Venezolaanse Nationale garde op Venezolaans grondgebied overviel waarbij een groot aantal doden is gevallen. Deze overval gebeurde in het grensgebied tussen Venezuela en Colombia.

Twee vrachtwagens met Colombiaanse militairen zijn op het platteland van het departement Caqueta in een hinderlaag gereden van de linkse guerrilla. Zo werd bekend gemaakt door het ministerie van Defensie in Bogota. Er zijn bij het vuurgevecht dat hierop volgde 27 soldaten gedood. Er raakten er ook 42 gewond. Van hen zijn er 31 ernstig aan toe. Een aantal soldaten werd aanvankelijk vermist. De hinderlaag zou gelegd zijn door de FARC- guerrilla. Er namen zo'n tweehonderd FARC- strijders deel aan de actie. In de vrachtwagens bevonden zich in totaal 84 soldaten van een genie-detachement. Toen de vrachtwagens voorbijkwamen lieten de guerrilla- strijders dynamiet ontploffen. Dit gebeurde bij een plaatsje op twintig kilometer van het Colombiaanse Puerto Rico.

De eerste vrachtwagen werd hierbij vernield, de tweede wagen liep minder schade op, maar de inzittenden daarvan werden meteen na de explosie onder vuur genomen met vuurwapens en automatische wapens en granaten. Onder de overledenen is ook de commandant van deze genie- eenheid, kapitein Angel Moreno. Deze eenheid was bezig met werkzaamheden aan wegen op het platteland. Onder de gewonden zijn er wier situatie ernstig is. Na de overval werden de soldaten ontwapend en gingen de guerrilla- strijders met de buit er vandoor.

Sedert 1984 heeft de FARC- guerrilla- groep een staakt het vuren bestand met de Colombiaanse regering. Het is de ernstigste schending ervan tot heden toe. Een der FARC- leiders liet laatst weten dat het bestand zijn langste tijd had gehad en dat men weer naar het slagveld zou terugkeren.

Colombia dat zelf zijn handen vol heeft aan de bestrijding van de guerrilla- activiteiten en andere uitingen van politiek geweld zal zich inzetten voor het speuren naar degenen die verantwoordelijk zijn geweest voor het bloedbad aan de Venezolaanse kant van de grens. President Virgilio Barco van Colombia maakte tenminste bekend dat de Colombiaanse troepen samen werken met het Venezolaanse leger bij een opsporings- actie in het grensgebied tussen beide landen. Bij een nachtelijke overval op een kamp van de Nationale garde op een paar kilometer van de grens met Colombia zijn zeker negen gardisten omgekomen. Bij het vuurgevecht daarna zouden zeker 25 overvallers zijn gedood.

Omdat de Nationale garde in dat gebied met een opruimings operatie bezig is wat de aanplant van verdovende middelen betreft neemt men aan dat het een vergeldings- actie was van de drugshandel, al dan niet in samenwerking met de Colombiaanse guerrilla, welke in dat gebied regelmatig van zich doet spreken.

President Barco zei tegenover verslaggevers dat "wij bezig zijn de troepen te mobiliseren in samenspraak met de Venezolaanse autoriteiten om naar de overvallers te gaan zoeken". Venezuela en Colombia hebben al geruime tijd samenwerkings- verdragen afgesloten voor het uitgebreide grensgebied om gezamenlijk de handel in verdovende middelen te bestrijden evenals de ontvoering van Venezolaanse veeboeren en de smokkel in het algemeen en andere delicten welke worden toegeschreven aan de guerrilla- groepen en aan wat men noemt "de gewone misdaad".

Er werden in verband met deze zaak Colombiaanse troepen ingeschakeld vanuit Codazzi. Dit is de dichtst bij het Motilones- gebergte gelegen Colombiaanse garnizoens- stad, in welke streek de overval op de Venezolaanse gardisten werd gepleegd. In die streek kent men paden waarvan de drugsbenden te paard gebruik maken om marihuana en cocabladeren te vervoeren. Het is een gebied waar men moeilijk militaire operaties tot ontplooiing kan brengen, zodat guerrilla- strijders en andere misdadigers er zich gemakkelijk kunnen onttrekken aan het gezag. Bekend is dat de ELN- guerrilla in die grenszone erg actief is.

Toronto op hoogte

Veel Brazilianen migreren naar Canada

TORONTO — De Canadese regering volgt met nauwgezette aandacht de ontwikkelingen wat de migratie van Brazilianen betreft. Er zou namelijk sprake zijn van een massale migratie van Brazilianen met bestemming Canada. Zo liet minister Gerry Weiner van Migratie- zaken weten. Hij bevestigde dat zijn ministerie op de hoogte was gebracht van deze mogelijke ontwikkeling. Dit jaar zijn er op de internationale luchthaven van Toronto al elfhonderd Brazilianen aangekomen die de vluchtelingen- status hebben aangevraagd. In de eerste helft van juni meldden er zich al 340. Om aan een visum te komen is niet gemakkelijk voor Brazilianen omdat er bv geen consulaat in Rio de Janeiro is.

GOBIERNU DI KORSOU
KAMPAÑA PA ERADIKA SANGURA
"AEDES AEGYPTI" I LIMPIESA DI KORSOU

Koordinadó di Kampaña ta partisipá ku durante siman di djaluna dia 22 di yüni te i ku djabiernè dia 26 di yüni 1987, trùk ta pasa kohe shushi den siguiente bario i kaya:

- **Sto. Domingoweg - Watlingweg - Gora - Androsweg - Roatanweg - Maria Magdalena - Nevisweg - Mayaguanaweg - Orchillaweg - Berryweg - Inaguaweg - Kln. Marchena -Trinidadweg for di Orchillaweg te Sto. Domingoweg - Jamaicaweg - Antiguaweg - Los Frailesweg for di Jamaicaweg te Sto. Domingoweg - Lawaweg - Paramariboweg - Tintamareweg - Bahamasweg for di Blanquillaweg te Mayaguanaweg - Cubaweg.**
- **Lángule - Cholóma - Sabana Craz - Sabana Baka - Seru Grandi - Seru Machu - Fuik - Barbara - Hoenderberg - Welgelegen - Weg naar Montagne - Weg naar Fuik - Montagne Rey - Stakamahachiweg - Bragadushiweg - Tanchiweg - Watakeliweg - Mehoranoweg - Camaliaweg - Romangelweg - Cocolodeweg - Kruisebloemweg - Chimichimiweg - Atemesiaweg - Basorapretuweg - Beurs - Sosiegu - Mau Posa.**
- **Leliënberg - Barber - Bou Barber - Wacawa - Sta. Cruz - Cabajé - San Nicolas - Phlip - Savaneta - Lagun - Westpunt - Watamula - Mishé - Sabana Westpunt - Zorgvliet - Kenepa - Djeremí.**

Ta suplicá pa ora pone shushi afó, pa separá shushi manera p.e. frishidèl, wasmashin, stof bieu etc., i tayer for di sobrá shushi i pone nan apart.

KADA SIUDADANO TIN E RESPONSABILIDAT PA KU SU MES, SU FAMIA I SU KOMUNIDAT.
SI SANGURA TA UN AMENASA, TA NOS TUR SU OBLIGASHON PA ELIMINE.
NO TIRA SHUSHI NI RIBA KAYA TAMPOKO DEN MONDI, I SIGUR NADA KU POR KONTENE AWA.

Koordinadó di Kampaña,
Ing. W.M. Franco.

Dept. R.P.

Pepermuntjes à rasion van 35 gulden als recept

Pseudo-arts op heterdaad betrapt

KRALENDIJK — Al geruime tijd praktiseerde een van de Maagden Eilanden afkomstige kwakzalver op Bonaire. In januari 1986 al attendeerde gouvernementsarts Henk Welvaart op deze ongewenste toestand, maar een lauw optreden van de overheid verzekerde de pseudo-arts van een aantrekkelijk maandelijks inkomen. Naar hij bij zijn arrestatie zei met toestemming van waarnemend gezaghebber Avelino Cicilia.

Consulten van rond 45 gulden en medicijnen van rond 35 gulden die bij nadere beschouwing pepermuntjes bleken te zijn, waren bedragen die door de goed gelovigen [illegible] werden neergeteld. De praktijk werd gewoonlijk op [illegible]dag gehouden in een kamertje achteraf. Hoe lang dit al aan de gang is geweest, is niet duidelijk, maar in januari 1986 werd de gouvernementsarts opgeschrikt door een oude man afkomstig van Curaçao, die doodziek bij dokter Welvaart aanklopte. Het bleek dat deze man een grote tumor had, waarvoor hij tegen betaling van [illegible] gulden per consult behandeld was door de pseudo-arts Brown. Het bleek dat de remedie die voorgeschreven werd, uit pillen had bestaan, die hadden bijgedragen tot een vrij intense uitdroging van de man, zoals een verantwoordigde arts Welvaart desgevraagd verklaarde.

Het bleek dat de gouvernementsarts onmiddellijk werk had gemaakt van deze gevaarlijke toestand, waar geneeskunde werd bedreven door een kwakzalver die uiteraard niet in het bezit was van de nodige papieren. Welvaart verklaarde onmiddellijk [illegible] maatregelen genomen te hebben en het departement van Volksgezondheid op de hoogte gebracht te hebben, professor dr Saleh, de verschillende geneeskundige verenigingen en uiteraard ook het BC. Hoewel het departement van Volksgezondheid al spoedig liet weten dat Brown niet voorkwam in het register van de Nederlandse Antillen en hij derhalve onbevoegd de geneeskunst uitoefende, werd er van overheidswege [illegible]. Aangezien het hier een volksbedreigende toestand betrof, besloot de gouvernementsarts herhaalde malen het BC te attenderen op het nemen van maatregelen. Het BC liet weten dat Brown gewaarschuwd was niet illegaal doktersprakti[illegible] uit te voeren, maar daar bleef het eigenlijk bij.

PASPOORT

Deze laatste reactie van de overheid [illegible] er natuurlijk niet [illegible] om een dergelijke lucratieve praktijk zo maar op te geven en inderdaad bleek "dokter" Brown afgelopen week weer even vrolijk te praktiseren, zoals hij in het verleden deed. Nadat de gouvernementsarts door dokter Cervantes op de hoogte was gesteld van de werkzaamheden van Brown, bleek de maatvol. Welvaart beaamde desgevraagd, dat hij onmiddellijk de gezaghebber inschakelde die opdracht gaf aan de lokale politie de zaak te onderzoeken.

Inderdaad bleek Brown in Rincon bezig met de uitoefening van zijn praktijk en hij werd overgebracht naar de politiewacht van Rincon. Daar verklaarde hij afkomstig te zijn van de Maagden Eilanden, waar hij in 1926 was geboren. Brown bezit echter een Nederlands paspoort via zijn van St Maarten afkomstige moeder. De praktijk van de pseudo-arts bestond gewoonlijk uit de diagnose "gas", die dan bestreden werd met een pepermuntje als medicijn à raison van 35 gulden en een consult van 45 gulden.

Desgevraagd verklaarde dokter Welvaart, dat de praktijken die Brown uitoefende, strafbaar zijn, aangezien er geen diagnoses gesteld mogen worden of therapie bedreven mag worden, tenzij degene die dat doet in het bezit is van een artsenbul. Dit is namelijk het onbevoegd uitoefenen van de geneeskunde. Welvaart verklaarde blij te zijn dat er nu een eind was gekomen aan deze praktijken en [illegible] derom bleek dat mensen die op dergelijke kwakzalvers vertrouwden, tegen zichzelf beschermd moeten worden.

Opvallend is overigens wel, dat Brown bij zijn ondervraging verklaarde zijn werkzaamheden uit te oefenen met toestemming van de waarnemend gezaghebber Aveline Cicilia, hetgeen nauwelijks voorstelbaar is. Toch mocht de indertijd praktiserende tandtechnicus Broertje Janga namelijk, ook zijn tandheelkundige praktijk uitoefenen en indertijd met zwier gouden hartjes zetten op rotte tanden.

Over Chili niet te schipperen

SANTIAGO — President generaal Augusto Pinochet van Chili heeft bekend gemaakt dat Chili niet van plan is het Boliviaanse plan voor een directe toegang tot de open zee te aanvaarden. Chili is niet te koop, daarover valt niet te schipperen, zo maakte hij duidelijk. Voor deze uitspraak koos hij Arica uit, de in het uiterste noorden gelegen grensplaats. [illegible] maandenlang [illegible] een plan op[illegible] inhield dat Bolivia een corridor kreeg over Chileens grondgebied en ook een enclave aan de kust om er een haven aan te leggen. De volledige afwijzing door Santiago was een bittere pil voor La Paz.

ZAKENVARIA

[illegible] DE VERGADERING [illegible] hoofden van dienst van het [illegible] Beach-hotel is [illegible] employee of the month April [illegible] Marjorie Angela, die [illegible]am is als general cashier [illegible] afdeling accounting. Zij is [illegible] zeven jaar in dienst van het [illegible] Beach-hotel, waar zij be[illegible] waitress. Na enige tijd [illegible] uitstekend te hebben bewezen, werd zij aangesteld als [illegible] later bevorderd tot general cashier. Marjorie, moeder van vier kinderen, heeft als prijs een [illegible] in het Holiday Beach-hotel in Curaçao gekregen. Dit hotel heeft samen met het Bonaire Beach-hotel een uitwisselings-programma, waarbij [illegible] respectieve employees of the month een weekeinde mogen verblijven op het andere eiland. Bij de foto: [illegible] en rechts general manager [illegible] Fekkes.

EILANDGEBIED CURACAO

Ondergetekende brengt ter kennis van belanghebbenden, dat vorderingen t.l.v. het Eilandgebied Curaçao wegens leveringen, diensten enz., die betrekking hebben op het dienstjaar 1986,

uiterlijk 30 juni a.s.

schriftelijk bij de betrokken instanties moeten zijn ingediend. Ingevolge artikel 37 van de "Comptabiliteitsvoorschriften eilandgebieden" zijn vorderingen, ingediend na genoemde datum, verjaard.

Het Hoofd van de afdeling Financiën van het eilandgebied Curacao,
drs. I.F. Kuster.

EILANDGEBIED CURACAO

AANGIFTE VAN NIEUWE LEERLINGEN

voor de Eilandelijke Avond Middelbare Technische School - Rigelweg 6, Groot Davelaar.

Inschrijfdata: A, C, D en E dagelijks vanaf 16 juni tot en met 3 juli 1987 van
09.00 a.m. - 11.30 a.m.,
18.30 p.m. - 21.00 p.m. en verder vanaf 3 augustus 1987.

Plaats: Avond M.T.S. - Rigelweg 6.

Voor de B-afdeling: Bij de Amador Nita Mavo te Hel vanaf 16 juni tot en met 3 juli 1987 van
09.00 a.m. - 11.30 a.m.,
18.00 p.m. - 20.30 p.m. en verder vanaf 3 augustus 1987.

Ingeschreven kan worden voor de navolgende afdelingen:

A. M.T.S. AFDELINGEN:
BOUWKUNDE (studieduur 4 jaar)
Toelating: Diploma Mavo-4 of
Diploma Mavo-3 + Wiskunde of
Goed rapport Havo-3 of
Diploma L.T.S. T-Str. Bouwkunde

WERKTUIGBOUWKUNDE (studieduur 4 jaar)
Toelating: Diploma Mavo-4 of
Diploma Mavo-3 + Wiskunde of
Goed rapport Havo-3.
Diploma L.T.S. T-Str. Werktuigbouwkunde of
Diploma Bedrijfsschool: Shell of C.D.M.

ELEKTROTECHNIEK (studieduur 4 jaar)
Toelating: Diploma Mavo-4 of
Diploma Mavo-3 + Wiskunde of
Goed rapport Havo-3 of
Diploma L.T.S. T-Str. Elektrotechniek of
[illegible] (M.S.I.)

B. [illegible] (Ter voorbereiding op de M.T.S. Afdelingen)
Toelating: 1ste Schakelklas: Diploma L.T.S. A-Stroom
2de Schakelklas: Mavo-3 + Handelsplekket of
Diploma Aspirant Bouwkunde

BIJ VOLDOENDE BELANGSTELLING WORDT IN HET NIEUWE SCHOOLJAAR AANGEVANGEN MET DE KURSUSSEN:

C. AFDELING: M.T.S. CIVIELE TECHNIEK (studieduur 2 jaar)
Toelating: Minstens 2 jaar M.T.S. Bouwkunde (Klassen 3B en 4B) met goede resultaten of gelijkwaardig.

D. AFDELING: BETONBOUWKUNDE OPZICHTER TEKENAAR (B.O.T.) (studieduur 2 jaar)
Toelating: M.T.S. Diploma Bouwkunde of
M.T.S. Diploma Civiele Techniek.

E. AFDELING: E.T.S. -OPLEIDING/TECHNICUS STERKSTROOMINSTALLATIES
De T.S.I. Opleiding is een nieuwe opleiding, bestaande uit de opleidingen:
—ASPIRANT TECHNICUS (studieduur 2 jaar)
[illegible] (studieduur 2 jaar)
[illegible] gericht op het leren omgaan met [illegible].
Toelating: Diploma Monteur Sterkstroom Installaties (M.S.I.) of
M.T.S. Diploma Elektrotechniek.

Het kursusgeld bedraagt voor de opleidingen onder A, B, C en E fl.10.- per maand en voor de opleiding onder D C fl.30.- per maand bij vooruitbetaling [illegible] op GIROREKENING nummer: [illegible] Eilandelijke Avond M.T.S. Rigelweg 6 met [illegible] voor welke opleiding is ingeschreven.

BIJ AANMELDING MEEBRENGEN:
1. Kopie van diploma's en of getuigschriften plus cijferlijsten
2. Uittreksel Geboorteregister
3. Eén (1) Pasfoto
4. Stortingsbewijs Girodienst 3 maanden schoolgeld.

Het Hoofd van de Dienst Onderwijs,
[illegible]

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

tot 10 woorden

F. 5,50

Elk woord meer

f. 0,25

UITSLUITEND A CONTANT!

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

AUTO MAZDA 323, motor 1300, bouwjaar 1982, prijs *f*.5.950,-. Inlichtingen: Steenkoraal 27.

DAIHATSU CHARADE 1984; 3-zitsbank; bureau; kastje; typemachine; kinderfiets; lampen enz. Porchsale zaterdag vanaf 10 uur. Beatrixlaan 10. Tel.: 73483.

HUIS; INBOEDEL; auto Mazda 626, F.D. Rooseveltweg 194.

WEGENS VERTREK: eigendomsterrein, 525 m², gelegen te Kaya Josua Kavel 20 (Abrahamsz). Tel.: 614677 na 6.00 p.m.

1 MOTORFIETS OF the road Yamaha 125cc en Suzuki wegmotor 350cc. Inf.: Heraweg 8 na 14.00 uur. Tel.: 614222 tussen 7.00 en 13.15 uur.

PANASONIC VHS taperecorder *f*.495,-. Tel.: 77184.

PEUGEOT MODEL 504 gr., bouwjaar 1982, radio AM/FM airco, prijs *f*.6.800,-, in zeer goede staat. Herculesweg 8. Tel.: 79079.

VIDEOCAMERA (SONY), bijbehorende portable recorder, tuner; remote control, batterij charger + 2 batterijen. Alles in goede staat. Demonstratie mogelijk. Didoweg 8 (Sta Rosa).

LADA DELUXE [illegible] new tires, keuring [illegible] 1989, price *f*.1.899,-, down payment possible. Tel.: 671151.

WEGENS SPOEDIG vertrek de laatste [illegible] W.o. Honda Civic 1976; Ned. video-camera *f*.2.900,-; videorecorder *f*.600,-; wasmachine *f*.475,-; stereotoren; wit kinderbedje; witte kasten / stoelen; 1 pers. bed + boekenkast; grenen salontafel; nieuwe kinderkleding; fans / waterpomp; strijkplank / broodrooster; boeken; linnengoed; glazen etc. etc. Alles moet weg! Zaterdag v.a. 9 uur: Carawaraweg 10. Tel.: 614448.

ZATERDAG 20 JUNI van 9-6 uur porchsale. Alles moet weg e.a. planten; koelboxen; lampen en veel meer. Mexicoweg 13 naast nr. 17.

ONZINKBAAR ZEIL / vissersbootje, vraagprijs *f*.325,-. Tel.: 672278.

ENGINE-ANALYZER *f*.250,-; volle fles zuurstof plus meter *f*.200,-. Bocaweg 32. Tel.: 89722.

PA KOTI: [illegible] 1 set di komedor, 4 stoel + buffet, antiek; 1 set di sala estilo merikano, e sofa ta bira [illegible] algun artikulos di kas. Pa mas informashon bel tel.: [illegible] pa e mainta.

LAM[illegible]N; [illegible] tras[illegible] dra[illegible] van [illegible] kast [illegible] Tel.: [illegible]58 [illegible]

PONTIAC SUNBIRD [illegible] equiped, airco, power steering, radio-cassette FM, vraagprijs *f*.5.5[illegible]. Tel.: 674410.

DOS[illegible] *f*.30,-; [illegible] ma ([illegible]) *f*.[illegible]0,-. Caracasbaaiweg [illegible]

KINDERZETBED VAN massief hout [illegible] goed als nieuw, fototoestel, diaprojector, tafel + scherm *f*.375,-; 30 m. [illegible] *f*.9,- per m. T[illegible]

VAN [illegible] Good [illegible] Tel.: [illegible]

WEG[illegible] boot, [illegible]PK, *f*[illegible] nog [illegible] één [illegible] Gold[illegible] *f*.50,-[illegible] leum[illegible]

MOOIE BOUVIER pups met Ned. stamboom, beide ouders aanwezig. Tel.: 77144.

VW BUS *f*.3.500,-; Mercedes *f*.4.500,-; computer commodore 64 + kleuren tv + disk drive 1541 + printer 1525 + software overname *f*.1.250,-. Tel.: 73818. J. v. Nassaulaan 6.

PORCHE SALE op zaterdag 20 juni vanaf 12 uur: tafels; kasten; lampen; porchesets enz. J. v. Nassaustraat 6.

BABY - AUTOSTOELTJE *f*.125,-. Alablancaweg 16. Tel.: 78137.

CHEVROLET NOVA *f*.3.000,-. Mazurkastraat 13 (Dominguito).

GASFORNUIS MET installatie; boekenkasten; boekenrekjes; hekwerk met gaas erop. Tel.: 612796.

GREAT DANE / Dobberman teefjes, *f*.100,-. Tel.: 78455.

NISSAN SUNNY Coupé, met airco, bj. '84, *f*.7.500,-; koelkast 220V *f*.375,-; wasmach. 220V, *f*.275,-; bartafel *f*.50,-; 2 kinderstoelen à *f*.20,-; baby- intercom, draadloos *f*.100,-; scheepslamp (plafond) *f*.50,-; lectuurmand *f*.10,-; 2 geluidsboxen *f*.100,-; slaapkamer- gordijnen met houten rails [illegible]

CHEVROLET NOVA 1975, *f*.2.500,-. Tel.: 74125 na 6 uur.

TERREIN, GROOT 710 m² te Sta. Catharina. Tel.: 70099 na 18.00 uur.

LADA 1986 SW, 1500cc, *f*.6.800,-, four months guarantee; financing possible. Moffiweg 22. Phone 75856.

YIGA-GUN 86 (slalom board), 2 [illegible] klapper masten, 2 trapezes. Tel.: 671875.

GROTE IJSKAST, 2-deurs, t.e.a.b. Tel.: 672911.

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

USED AUTOMATIC washing machine. Tel.: 78746.

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

APPARTEMENT, Acaciastraat 40. Tel.: 672391.

GROOT HUIS [illegible] slaapkamers, 2 badkamers, grote tuin, te Suffisant, *f*.700,- per maand. Inlichtingen tel.: 86540.

APPARTEMENT, Suffisantweg 3A. Voor inf. tel.: 615269 of [illegible]

[illegible] 616666 (kantooruren) / 86271 na 18.00 uur.

[illegible]

HULP IN de huishouding [illegible] dagen per week. Carawaraweg 100.

TRIMESTER un hende pa tra[illegible] preferiblemente [illegible] 1 juli. Tel.: 76265.

[illegible]

DOBBERMAN PUPPY, [illegible] ouders. Serieuze [illegible] [illegible] Tel.: 38675.

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

RUIM GEMEUBILEERD appartement met 1 kamer, keuken, zitkamer en bar te Seroe Pita 20. Inf. tel.: 24857.

EEN GROOT woonhuis in goede omgeving (Savaneta 167) met 3 slaapkamers, 1 tv-kamer met airco, grote woonkamer, keuken met eetkamer, aparte badkamer, grote porche en met grote erf. Verkrijgbaar per 1 juli a.s. met contract. Bel. 47170 na 6.30 pm.

TE HUUR GEVRAAGD ARUBA

HUIS VOOR 3 à 4 personen, 3 slaap-kamers + zitkamer, keuken en badkamer. Tel.: 47100 - Van Daal.

DIVERSEN ARUBA

OPPASHUIS GEVRAAGD voor ouder echtpaar, 55 jaar, half aug. - half sept. Pijper. Tel.: 87417.

OPPASHUIS GEZOCHT voor de maand aug. '87 of deel ervan. Fam. Hamers, tel.: 84233.

Kom een poesje uitzoeken in DIERENASYL PARERA!

Vergeet ons niet — tot gauw!

MET SPOED TE HUUR GEVRAAGD

HUIS

tot Na*f*. 500.-

Tel.: 72227

MET SPOED GEVRAAGD

AMERIKAANSE en EUROPESE SPORTWAGENS van 1945 t/m 1965 VOOR EXPORT.

Defect geen bezwaar.

Telefoon: 74346

TE KOOP GEVRAAGD

WOONHUIS

In rustige en nette buurt, met 3 slaapkamers, 2 badkamers, Max: Na*f*ls.95.000,-.

Brieven onder letter D aan het bureau van dit blad, Curaçao.

Caribbean Cargo Services N.V.

Your specialist in LTL cargo from

Miami-USA

ABC INTERNATIONAL FREIGHT, INC.

2741 West 76th Street/Hialeah, Florida 33016/

Telephone: (305) 557-2378

Fax: (3-5) 557-3638

TOMCO N.V.

BETON-MIX CENTRALE

FUNDERINGEN, RINGBALKEN, BLOKKEN, BOUWMATERIALEN.

OOK VOOR VERKOOP VAN BLOKKEN, ZAND EN GRIND

Brakkeput Ariba z/n (naast Technische School)

Tel. 674673 - 672204

MADICO **window film**

deflects up to 79% of the sun's heat

Voor raam, schuifdeur of etalage. Vele kleuren en soorten. Ook PROTEKT heldere safety film tegen Ultraviolet Straling. Professionele en snelle montage. Madico windowfilm geeft verkoeling en is energiebesparend!

Zonwering en Airconditioning Tel.: 675550

UNITED ENERGY MANAGEMENT JANSOFAT 83

SAMARA vanaf 9999

KIJKDAG ZATERDAG 20 JUNI

van 10 - 12 uur

NIEUWBOUWPROJECT GROOT PISCADERA WEST

2- en 3 slaapkamerwoningen. Oplevering 1 juli a.s. Vraag alvast nadere informatie bij Caresto tfn. 614744.

Tot ziens op zaterdag 20 juni.

CARESTO N.V. "Service is our Business"

Arrarat weg 48 Tel.: 614744-614712 614751

Gifts for Dad

We carry the very best in fashions for men. All by leading designers, and famous name brands. See our enormous selection of great looks for dads of all sizes...in all price ranges.

1708

PENHA

HEREN BOUTIQUE

CMB *Caroline's Mini Boutique*

Klein maar fijn

Drufweg 36 - Dominguito

Deftige en sportieve kleding, bijouterie, parfums (ook voor vaderdag). Lady's hoofdprodukten en cadeau's etc.

Geopend 10 + 20 juni van 9:00 - 12:00 a.m. en 3:00 - 7:30 p.m.

Kom langs want vanaf 22 juni t/m 27 juni zijn we gesloten voor inkopen.

ANTOMAC N.V. "SPECIAL SALE"

Onze special sale verloopt zeer goed, er zijn echter nog de navolgende artikelen onverkocht:

	voorheen	nu
3 st. Wordprocessors TA-TWIX incl. letter printer	7,320.00	4,790.00
5 st. L-Shape bureaux	1,200.00	890.00
1 st. [illegible]	[illegible]	[illegible]
6 st. Bureaux	[illegible]	675.00
7 st. Kantoor stoelen	245.00	[illegible]
1 st. TA Foto copieermachine	[illegible]	[illegible]
2 st. TA Foto copieermachine	3,100.00	[illegible]
4 st. TA schrijfmach. electr.	1,940.00	[illegible]

ALLES BRAND NIEUW - MET GARANTIE

Adres: de Ruyterkade 58/59 tel.: 612888-611930

Voor Vaderdag o.a. leuke **ONDERHEMDEN** en nog veel meer.

T.S. PACIFIC

Arex Shopping Center Zuikertuintje

RUM SAN PABLO

ZEER BEVREDIGEND

Voor al Uw EUROPESE AUTO ONDERDELEN binnen 24 uur geleverd. VOLVO MERCEDES [illegible]

SUBARU vanaf 10.795

TE KOOP

zeer mooi gelegen terrein op Toni Kunchi

Kaya Papachi Schierland Kavel 96 — 1320 m²

NAf. 45,00 per m²

Info.: Tel.: 73842

TE HUUR GEVRAAGD:

WOONHUIS

in goede buurt

3 slaapkamers, 2 badkamers.

Aanbiedingen tot 17.00 uur.

Tel.: 70500

In augustus van dit jaar gaan we voor het laatst van start met de **CURSUSSEN ENGELS L.O. en M.O.-A**

Voor inlichtingen gelieve te bellen: 673806 - 74965 - 671744.

Vereiste vooropleiding: HAVO - VWO - MMS - GYMNASIUM - MULO - [illegible] diploma.

Geef Vader een **KADO-BON**

van elk gewenst bedrag. [illegible] zelf een keus maken bij:

La Indiana N.V.

Hendrikplein 11

Poncho Colima

Internationale verhuizers en verschepers

INTERSTERO

Dokweg z/n, achter Madusa Plaza - Curacao, N.A.

Tel.: 70140/70141 - Telex 3493 - Cared N.A.

Member of Steens International Moving Group

FOR ONLY

$ 117 U.S. MONTHLY

Purchase a 12.500 m² lot (3.09 acres) in an [illegible]

Artificial Lake, Commercial Area, Gas Station, Children's Playground, Farm, etc.

Located in the area of most rapid growth and valuation in Venezuela, where land prices are constantly increasing.

12.500 m² lot (3.08 acres) from $ 5000 U.S. and easy monthly payments of $ 117 U.S. (Or the equivalent in florines).

DON'T LOSE THIS OPPORTUNITY TO MAKE THE BEST INVESTMENT OF YOUR LIFE

Cut out this coupon and mail it with your address in order to send you further information.

INVERSIONES INDELOP, C.A.

Edificio Cavendes, Piso 8, Oficina 805.

Avenida Francisco de Miranda

Los Palos Grandes - Caracas - Venezuela.

Please send me, without obligation, booklets and additional information on lots.

Name: [illegible]

19"

T.V.'s

INFORMATIE BULLETIN

TYPISCH DE ENCYCLOPEDIE VOOR HET HELE GEZIN

DE SUMMA ENCYCLOPEDIE

Kinderen maar ook volwassenen begrijpen de dingen beter als ze visueel worden gemaakt aan de hand van foto's, afbeeldingen of illustraties. Summa heeft zich daarin gespecialiseerd.

Het is een encyclopedie met een sterk visueel karakter. Prachtige, [illegible] kleurenfoto's die de [illegible] dingen [illegible] in helderheid, evenals [illegible] ieder [illegible] Dat maakt deze encyclopedie zo geliefd [illegible] In Summa staat het en dan begrijpen [illegible]

VUL NU DE ANTWOORD-STROOK IN.

AANVRAAG VOOR MEER INFORMATIE

Ik wens over de Summa encyclopedie meer informatie.

NAAM: ....

ADRES: ....

WOONPLAATS: ....

TEL.: ....

OPSTUREN NAAR:

JAVIM, Groot Davelaarweg nr. 6, Willemstad, Curacao

A.06.87

BONAIRE AGENDA

[illegible]: 8000
[illegible]WEER: 8222
[illegible]NTRALE: 8845
[illegible]TAAL: 8900

[illegible]L te Lagoen: maandag t/m vrijdag [illegible]0-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00

[illegible]RE BIBLIOTHEEK
[illegible]gstijden voor het publiek)
[illegible] en donderdag van 14.00-18.00
[illegible]dag en vrijdag van 08.00-12.00/
[illegible]7.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00

[illegible]gstijden voor lezers)
[illegible]g van 14.00-19.00 uur.

[illegible]LUITING: maandag t/m vrijdag [illegible]ende stukken 15.45 uur; gewone [illegible]8.30 uur.

[illegible] CLUBS
[illegible] donderdagavond 19.30 uur - Hotel [illegible]

[illegible]formatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
[illegible] Table: elke tweede maandag - [illegible]trum Terra Corra.
[illegible] woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

[illegible]URSKANTOOR EN BEVOLKING: [illegible]00/14.00-15.30 uur loketten geo-

[illegible]BLIOTHEEK: voor bezichtiging [illegible]ieve contact op te nemen met de [illegible] Bedacht, Noord Nikiboko 194.

[illegible]CLUB (Weg naar Willemstoren): [illegible]p vrijdag van 20.00-24.00 uur; za- [illegible] 12.00-24.00 uur.

[illegible]UR (gezaghebber): elke donder- [illegible] 09.00-11.00 uur op het Be- [illegible]tor, Kralendijk; laatste donder- [illegible] maand van 10.00-12.00 uur te

[illegible] (tel.: 8198): verzameling Bo- [illegible]schelpen en koraal; open van [illegible] vrijdag van 10.00-12.[illegible] uur - [illegible]ko Zuid 3.

[illegible]uni)
[illegible] OEFENING: op en rond de

[illegible]STEN
[illegible]rduskerk Kralendijk: [illegible].45 uur; zondag 08.30 en 19.00
[illegible]rk Antriol: [illegible]30 uur; zondag 09.00 en 18.00
[illegible]kerk Rincon: [illegible]k zondag, 19.30 uur.

[illegible]NBEZORGING doorgeven [illegible] A. Wong- Loi- Sing, Kaya

MILENA: Staka bibu ku a forma
tranké di su famia.
Un leli grandi di amor
ku un blachi di pasenshi
semper a dòrna su kabes.
(poesía pa Elis Juliana)

Ku honda pena pero konforme ku boluntat di Dios nos ta partisipá fayesimentu di

MILENA STATIA - REINA

na nòmber di:
su kasá : Papa Statia
su mama : Antolina Reina
su yunan : Rolando Statia
Ini Statia
Eddy i Zoraida Statia - Mejías
Viola Statia
Uba i Sergio Winklaar - Statia
Mayra i Henny Cornelia - Statia

su tres ñetunan, su rumannan di kriansa Amelia i Popita, demas famia Statia, Reina, Winklaar - Mejías - Cornelia, de Palm, Cornelis i Cicilia, tur amigu i konosínan.

Akto di entiero ta tuma lugá djadumingu, 21 di yüni, pa 4'or di atardi na misa di San Bernardo na Playa, Bonaire.
Ta risibí bishita di kondolensia na misa for di 2.30'or di atardi.
Despues di entiero no ta risibí bishita di kondolensia na kas.

Met diepe droefheid maken wij het overlijden bekend van

Evangelist Karel Hoekendijk "Vader Karel"

Oprichter en Leider van de Zendingsbeweging

"Stromen van Kracht"

op dinsdag 16 juni 1987 te Harderwijk-Holland in de leeftijd van 82 jaar.

Wereldwijd is hij voor duizenden tot grote zegen geweest.
Namens allen die Jezus Christus als hun Redder en Verlosser leerden kennen door zijn bediening:

Piet en Klaasje Huisman Iglesia "YUDIA BENDITA"
Landhuis "MOUNT PLEASANT" CURACAO. Tel. [illegible].

"En ik hoorde een stem uit de hemel zeggen: Schrijf, zalig de doden, die in de Here sterven, van nu aan.
Ja, zegt de Geest, dat zij rusten van hun moeiten want hun werken volgen hen na". Openbaring 14:13.

Donaties bij kwart eeuw van Texport

KRALENDIJK — Het 25-jarig dienstverband met Cambes Texport en Unitex leverde bedrijfsleider Joao de Freitas de gebruikelijke enveloppe met inhoud op. De Freitas heeft echter besloten deze gratificatie ter beschikking te stellen van de diverse verenigingen op Bonaire. Derhalve waren verschillende vertegenwoordigers uitgenodigd om een donatie in ontvangst te nemen. Dat waren de Creche Bon Bini, de sportvereniging Estrellas, Fundashon Bonairiano pa Ciegonan, de Fundashon Kwido pa Personanan Desabilitá en de sportvereniging Texport Unitex nv.

Miss Speech-keuze

KRALENDIJK — De Comishon Miss Teenage Bonaire (Comitebo) zal op vrijdag 26 juni een Miss Speech-verkiezing houden als onderdeel van het totale programma van de Miss Teenage- verkiezing, die dit jaar wederom georganiseerd zal worden.

Inzake moord op Letelier

Chili weigert uitlevering oud-officieren

SANTIAGO — Chili weigert de twee van moord verdachte oud- officieren van de geheime dienst aan de Verenigde Staten uit te leveren die verdacht worden van medeplichtigheid aan de moord in 1976 op de Chileense oud- minister Orlando Letelier. De aanslag werd met medewerking van een Amerikaan in Washington gepleegd. De VS hadden gevraagd om de uitlevering van generaal Manuel Contreras en luitenant kolonel Espinoza.

KRALENDIJK — Afgelopen dinsdag werd in het havenkantoor van Bonaire het feit herdacht dat Constantino Pedro Diaz 25 jaar geleden in dienst trad van de overheid. Gezaghebber mr George Soliana, vergezeld van gedeputeerde Avelino Cicilia en chef Semeleer van het Haven- en Loodswezen, bood de jubilaris in het bijzijn van zijn collega's de gebruikelijke enveloppe aan. Bij de foto: de heer Diaz, vergezeld van echtgenote en kinderen, op deze feestelijke dag.

A FAYESE

Sra. Martha Anastacia Anthony-Ignias

na edat di 86 aña
mihó konosí komo „Seesji" viuda di deft. Shon Pe

Na nòmber di
su yunan : Gilberto Anthony i famia
Mirca Vriend
Gloria V. Anthony i famia
Lionel Anthony i famia
Ñetunan : Eithel Vriend
Edselyne Angela-Vriend i famia
Dwight Koffy
Talitha i Guillitta Anthony
Shalimar Martina
Rumannan : Adelfina Felipa i famia
Benny Frans i famia
Bejaardenzorg : "COCOLISHI"
"PASADIA HABAAI"
Demas famianan : na Kòrsou
Frans, Felipa, Welvaart, Koefman, Cicilia
Richardson, Delfina, Martina
Na Bonaire : Anthony, Janga i Molina
Na Aruba : Pataca

Akto di entiero lo tuma lugá djadumingu pa 4.30'or di atardi saliendo for di El Tributo (O.) pa Morada Santa na Bottelier. Promé ku entiero lo tin un Santo Sakrifisio di misa na El Tributo. Ta risibí bishita di kondolensia for di 11'or di mainta. Despues di entiero no ta risibí bishita di kondolensia na kas.

Ku honda pena i konforme na boluntat di Dios nos ta partisipá morto trágiko na Alemania di:

Sra. EVELYN SMITS - PANDT

Na nòmber di su esposo: Jack Smits

su yunan: Rudy i Jos Smits-Palm i yunan
Audrey i Evert Ter Haak-Smits

yu di kriansa: Maritsa i Eddy Kleinmoedig i yunan

su rumannan: Claude i Catharina Pandt i yunan
Herman i Nena Pandt i yunan
Daisy Pandt i yu
Audrey i Venancio Isenia-Pandt i yunan
Maria Pieters-Pandt i yunan
Lucille i Carlos Caspersen-Pandt i yunan
Dolly Meeze-Pandt i yunan

su kuñánan: Guillermina Pandt-Westerhout i yunan
Ruth Pandt-Pieters i yu

i demas sobrinonan: Watty i Foy Pandt i yunan
Roy i Selma Pandt i yunan
Mirna i Freddy Martina i yunan.

Akto di entiero lo tuma lugá djaluna 22 di yüni pa 11'or di mainta na Hulanda.
Famianan ta partisipá ku aki na Kòrsou lo tin un Santu Sakrifisio di misa pa deskanso di su alma, na misa di Janwé pa 7'or di anochi.

Adrès di kondolensia:
Phillip Coppettlaan 26
C.S. 7071, Ulft Gelderland.



Bij zilveren jubileum textielfabriek

Inzet Joao de Freitas geprezen

KRALENDIJK — De vele sprekers die afgelopen dinsdag [illegible] woordje konden zeggen, bleken vrijwel allen de welverdiende loftuitingen voor de directeur bedrijfsleider van Unitex Texport, Joao de Freitas, gemeen te hebben. Zowel de presidentcommissaris Jan Wellen als de voorzitter van de vakbond AFBW, Juan Jacobs, bleken tevreden met het beleid van de man die Cambes [illegible] vijfentwintig jaar diende, Juanito de Freitas.

Gezaghebber mr George Soliana kenschetste het 25 jaar geleden op Bonaire gevestigde bedrijf als buitengewoon belangrijk voor de werkgelegenheid en ex-minister Ciro Kroon, die 25 jaar geleden de eerste steen legde in zijn hoedanigheid als minister van Economische Zaken, merkte in korte bewoordingen eveneens op, dat de fabriek op Bonaire in de loop der jaren zijn belangrijkheid voor het eiland wel had bewezen. Niet alleen zal Bonaire nu in de wereld bekendheid genieten als de leverancier van zout, aldus Ciro Kroon, maar zal nu ook bekend worden door de kleding die hier gefabriceerd wordt.

President-commissaris van Cambes Jan Wellen richtte zich meer tot de huidige bedrijfsleider Joao de Freitas, die het wel en wee van Cambes, Texport en Unitex vanaf de eerste dag heeft meegemaakt en derhalve ook deze dag zijn 25-jarig dienstjubileum vierde. Wellen bemande slechts de laatste jaren te hebben meegemaakt van deze langdurige loopbaan, maar dat bleek genoeg om hem kennis te laten nemen van de opvallende activiteiten van de man, die zich vaak zo bescheiden opstelt. De heer De Freitas, aldus president-commissaris Jan Wellen, heeft een enorme inzet getoond om het bedrijf weer opgeten te zetten en er moest inderdaad hard gewerkt worden om alles weer naar behoren te laten functioneren. Daarin is De Freitas wonderwel geslaagd. Een succes voor hemzelf, aldus Wellen, maar zeer zeker ook voor het bedrijf. Met name haalde Jan Wellen aan de gedegen sanering die De Freitas wist door te voeren, hetgeen de president- commissaris als een enorme verdienste van Joao de Freitas beschouwde.

De toestand van het bedrijf ziet er goed uit, aldus Wellen. Daarvoor moest echter een aantal problemen worden overwonnen en zeker niet in het minst de financiële problemen. De successen van het afgelopen jaar, de vele oude klanten die zijn teruggekeerd, zoals de politie, maar ook de opdrachtgever van de Nederlandse marine, geven een indicatie dat de toekomst er toch wel erg goed uitziet, aldus president-commissaris Jan Wellen van Cambes Curaçao.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP VRIJDAG 19 JUNI 1987 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.305	[illegible]	1.345
PND STERLING	2.825	[illegible]	2.94
NED GLD	85.96	86.68	87.48
BOLIVAR			—
ZW FRANCS	[illegible]	[illegible]	118.61
FR FRANCS	27.91	29.01	29.71
DUITSE MARK	96.98	97.70	98.50
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.03	1.33	1.39
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 19 JUNI 1987 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.24
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	105.65
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	105.51
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	100.30
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	100.12

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 10.21%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

»stockmarket« NEWS

AMSTERDAM TODAY JUNE 19, 1987.

Aegon	93,00	Naneba	73,00
Ahold	97,00	Naarden	71,70
Akzo	143,50	Nat.Ned.	142,00
Cred.Lyon.	64,00	Philips	50,60
Fokker	55,20	Royal Dutch	263,50
Gist.Broc.	70,50	Telegraaf	303,00
Heineken	176,00	Unilever	678,00
KLM	52,50	Index	297,40

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Abbett Labs.	65 1/4	IBM	160 7/8
American Exp.	35 5/8	Imperial Oil	53 1/8
Am.Home Prod.	84	Johnson & J.	93 1/4
Am.Tel.& Tel.	28 7/8	Kroger	34 1/4
Amoco	86 7/8	McKesson	35 1/8
Archer D.	22 5/8	Merck & Co.	162
Atlantic R.	96 1/4	[illegible] Corp.	[illegible] 1/2
Comp.Red.L.	25 7/8	NCR Corp.	75
Chrysler	35 3/4	Norf South.	[illegible] 1/4
Citicorp	62 1/8	[illegible] Ind.	[illegible] 5/8
CocaCola	44 5/8	[illegible] Tel.	[illegible] 7/8
Consol.Nat.G.	41 5/8	Northrop Corp.	[illegible] 1/2
Diebold	54	Pac.First.Fin.	22
Digital Eq.	167 3/4	Pfizer	69 7/8
Dupont	118 1/4	Phelps Dodge	35 1/2
East.Kodak	87 3/8	Phillip Morris	89 3/4
Exxon	89 7/8	Public Serv.E.	39 3/8
Firestone	40 1/8	Quaker	54 5/8
Fluor	17 5/8	RJR Nabisco	54 3/8
Genl.Elect.	53 1/2	Shell Trp.Tr.	89 1/8
Genl.Mills	57	Southern Co.	12 3/8
Genl.Motors	82 3/4	Texas Instr.	60 5/8
Gulf & West.	88 1/2	Unisys	121
Hecla Mng.	18 1/2	Unocal	38 5/8
Hilton	88 7/8	Williams Cos.	32 7/8
Homestake Mng.	34 1/2	Zenith Labs.	21 1/2

DOW JONES
Industrials 2.408,13
Transportations 26,81
REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT JUNE 18, 1987.
After being down double digits in early trading today, the Dow 30 closed up approximately .79 points at 2408.13. Trading was heavy. Today also [illegible] the final session in which to trade certain stock index futures. [illegible] expire at the close of trading tomorrow. [illegible]. Marine Midland, Gillette, [illegible], International Minerals and Chemicals, and Burlington Northern surged ahead today. Gillette rocketed ahead after an offer [illegible]. American Telephone [illegible] in heavy trading today, [illegible] also gained [illegible] in active turnover. [illegible], Honda Motor, and CBS were lower [illegible] continues, with the bulls not relinquishing much ground after their recent gains. With the [illegible] expiring tomorrow, increased volatility may be in the offing.
[illegible]

WEEKEND



Indjuweg 47 (Dominguito, laatste zijweg van Schubappelweg) Tel.: 614855

CHILEENS GOURMET RESTAURANT

SPECIALS: Paila Marina, Anticucho

U bent van harte welkom vanaf 6.30 uur.

GEOPEND: Donderdag vrijdag, zaterdag en zondag.

---

you're welcome at the......



BELLEVUE

HOTEL-BAR-RESTAURANT
Baai Macolaweg - Parera
(Pasan Grahan)

Het restaurant bij uitstek voor een **krioyo** maaltijd zoals. mulá, guiambo, sòpi yuana, funchi-tafel, etc. etc.

GEOPEND elke dag van 12-2 en van 7-10.

Zondag **GESLOTEN**
Ons tel.nr. 54291 of 54294
Tot ziens in Bellevue op Parera.



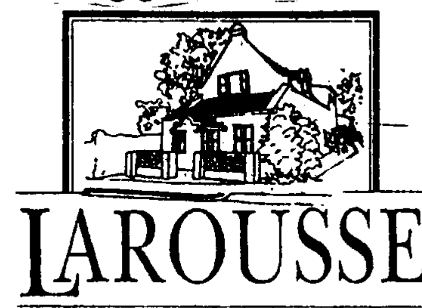
Voor bestellingen: Tel.: 88222 - 88333



Specialiteiten van de week:

Varkenshaasje met room sauce ƒ.19.50
Jumbo garnalen in kruidenboter.... ƒ.25.00
Verse kreeft 'Thermidor' ƒ.29.50
Bramen mousse... ƒ. 7.50

Iedere dag GEOPEND vanaf 18.00 uur.
Maandag gesloten



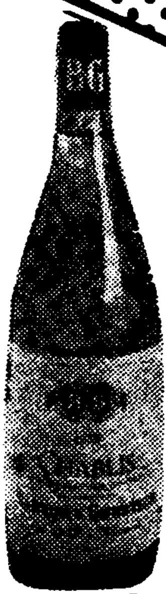
LAROUSSE
RESTAURANT

Penstraat 5 - Tel.: 55418



NICO CORNELISSE
lid van de
Chaine des Rotisseurs

AAA



no meal is complete without a good wine



Fort Nassau

A.s. zondag i.v.m. Vaderdag is onze keuken de gehele dag **OPEN**

Gedurende lunch en dinner fijne achtergrond muziek verzorgd door de zanger/ gitarist
RAYMOND GROENENDAAL

Fort Nassau
RESTAURANT

Reserveringen via:
Tel.: 613450

Wij vieren feest
12 ½ jarig jubileum
Restaurant La Bistroëlle

t.g.v. deze viering hebben wij gedurende de maand juni het optreden van de bekende Antilliaanse pianist

Dominico Herrera

van woensdag t/m zondag.

- Elke dag een menu gastronomique van 5 gangen voor slechts ƒ.49.- p.p.
- als extra attraktie verloten wij wekelijks een menu gastronomique voor 2 personen.

Kom en vier mee! ons!!
Restaurant La Bistroëlle 12 ½ jaar lang konstante kwaliteit.



Restaurant
La Bistroëlle
Tel.: 70408
79842





Verjaardagsfeestje?
naar
McDonald's
Wij zorgen voor alles.
Voor inlichtingen en afspraken

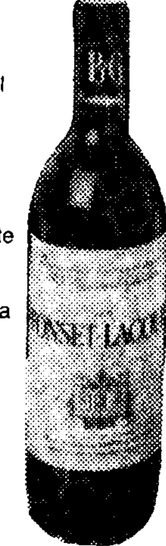




Tel.: 75080/ 75081

BG

no meal is complete without a good wine



GOLDEN DRIVE-IN:
presenteert
vrijdag, zaterdag, zondag om 9 uur



CLUB PARAISO

Entree: ƒ. 5.- p.p.

Come join the fun at

TRUPIAL INN
Groot Davelaar
Tel.: 78200

Fri.: Happy Hour 5-9 with Tutuy and Mariachi Fortuna. Local band Pimienta and D.J. Hugo Superstar 9 p.m. - 2 a.m. Entrance: FREE!

Sun.: Happy Hour 5 - 9 p.m. All drinks ½ price. 7 - 1 a.m. Special Father's Day program with B.B.Q., Folkloric Show, Trio Los Corsarios.

---

21 juni



Queen's View
Rool Santoe 620
Klein Zuurzak - Tel.: 675105

Caracasbaaiweg bij Sorsaka linksaf eerste straat rechts.

Een nieuwe uitgaansplaats! Zowel voor een gezellig drankje als voor een heerlijk Diner.

U zit in een zeer sfeervolle omgeving met een bijzonder mooi uitzicht, vooral bij avond is dit uniek.

GEOPEND vanaf 6.30 n.m.
's maandags **GESLOTEN.**

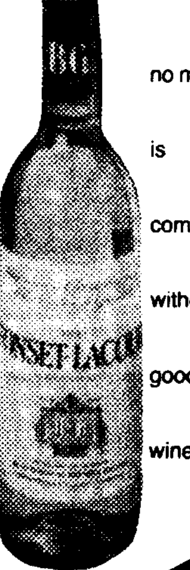
Tot ziens in
Q's View

RODEO RANCH

SALOON-STEAK HOUSE
JES AIN NON BETTER
Open now also for LUNCH
from Monday till Friday
Open 7 days a week
Saloon 5.00 p.m. till
Dining 6.30 p.m. till
Tel. 70501 - 70502 after 4.00 p.m.
Schout bij nacht van Staverenweg 6.



no meal is complete without a good wine



RYSTTAFEL
RESTAURANT
INDONESIA
Mercuriusstraat 13 - 15
Telefoon 612606 of 612999

Dat is een leuk idee van
INDONESIA

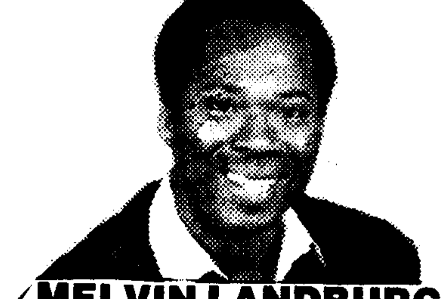
's-avonds een borreltje en een klein hapje pakken, aan de Holland Clubbar of in het eetcafeetje, gezellig joh, gewoon een keertje doen.

INDONESIA, NATUURLIJK.

Cafe De Pul - Terras 't Pannetje

Het Hollands Bruine Café
" DE PUL "
en het gezellige terras
't PANNETJE
Dit weekeinde wordt het weer gezellig swingen.
VRIJDAGAVOND
vanaf 18.00 uur muziek van de "Jordano" van Curacao
EDDY FRANS AND HIS BAND
ZATERDAGAVOND
vanaf 22.00 uur tot 2.00 uur
The big band
"HAPPY PEANUTS"
met gelegenheid tot dansen.
Zondags gesloten.
Gezelligheid kent geen tijd in het Bloempot Shopping Center
Tel.: 70874

Willemstad Room
PROUDLY PRESENTS



MELVIN LANDBURG
Tues.-Thurs. 10 pm; Fri. 11 pm; Sat. 10 pm & 12 am; Sun. 10 pm
Min. consumption fls.5/
Cover charge fls.5



Tel. 625000

Topkwaliteit is altijd ietsje duurder



Gun U zelf het beste

Distributeur:
Licores Maduro

Vrijdag - zaterdag, 12 uur midnight
THE GOLDEN CHILD



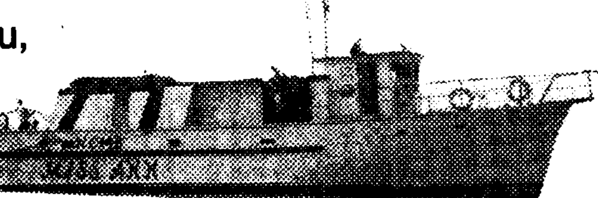
met Eddy Murphy

Entree: ƒ. 5.- p.p.

't OOSTERS HUISJE
Juliana van Stolberglaan 7
Tel.: 73165
SPECIAALZAAK VOOR RIJSTTAFEL ARTIKELEN
Wederom ontvangen diverse
RIJSTTAFEL PRODUKTEN

Speciaal voor zaterdag
NASIGORENG-SPECIAL

Uw fijne banketbakker in Emmastad



Pastry Shop & Terrace
(achter Postkantoor, tel. 76881)
Verwen Vader op Vaderdag met een ontbijt van heerlijke, verse **„Croissants"**
Probeert U ook eens onze overheerlijke cheesecake, roomboterkoekjes, kaaspasteitjes, etc. etc.

DAD'S A WINNER

ROSE GARDEN
Bar Restaurant
Oude Caracasbaaiweg 56 - Tel.: 614574
EEN SFEERVOL RESTAURANT MET CHINESE GERECHTEN
en een gezellige bar.
Geopend vanaf 11.00 v.m. - 11.00 n.m.
U bent van harte welkom.

HAPPY HOUR
DJALUNA - DJARASON I DJABIERNE
Happy Hour 5 - 8 p.m.

Weekend:
LIVE MUSIC
DJASABRA 20 YUNI
BIN SELEBRA BISPU DI
DIA DI TATA KU I.N.N.
Indiskutible na nota ku Nildo Martis
Bisami mucha bisami
PA UN AMBIENTE AGRADABEL:

FOR DI 10'OR P.M. TE 4'OR A.M. LO TIN UN SORPRESA PA TATA

Pa un ambiente agradabel.
Tur dia habri for di 5'or p.m.



Zutphenstraat 1
Plaza Notre Dame - Cher Asil
diljanti Canisius College - Tel.: 55152

MISS ANN BOATTRIPS AND RENTALS N.V.

boattrips naar Klein-Curaçao, Banda Abou, Bonaire, Moonlights, enz.
Nú ook verhuur van **vissersboten, zeilboten, zeilplanken** vanaf het Spaanse Water.

Inform.: **Solange, Tel.: 671579**
Adres: **Jan Sofat 232A.**

INDONESISCH DINEREN BIJ:



aan de rand van de Caraïbische zee in het Seaquarium. U betaalt geen entree voor alleen een bezoek aan het restaurant. Reserveringen: tel. 77260 of 616419. Geopend vanaf 18.30 uur; keuken sluit om 22.00 uur. Lunch alleen op zondag vanaf 12.30 uur; keuken open tot 15.00 uur. Maandag gesloten.